



Руководство по эксплуатации / Гарантия  
Інструкція з експлуатації / Гарантія  
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық / Кепілдік  
Manual instruction / Guarantee



**PMC 0511AD**  
Мультиварка  
Мультиварка електрична  
Мультипісіргіш  
Multi cooker

# **Мультиварка бытовая электрическая**

## **POLARIS**

### **Модель РМС 0511AD**

#### **Инструкция по эксплуатации**

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой POLARIS. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данную инструкцию, в которой содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните инструкцию вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

#### **Оглавление**

Общие указания по безопасности .....	2
Специальные указания по безопасности данного прибора .....	3
Сфера использования .....	4
Описание прибора.....	4
Комплектация .....	6
Использование прибора.....	6
Чистка и уход .....	17
Технические характеристики.....	19
Информация о сертификации .....	19
ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО.....	20

#### **Общие указания по безопасности**

- Прибор предназначен исключительно для использования в быту.
- Прибор должен быть использован только по назначению.
- Перед вводом в эксплуатацию этого прибора тщательно прочтайте руководство по эксплуатации.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.
- Прибор и сетевой шнур должны храниться так, чтобы они не попадали под воздействие жары, прямых солнечных лучей и влаги.
- Не оставляйте работающий прибор без надзора! Если Вы больше не пользуетесь прибором, всегда выключайте его. Храните прибор в недоступном для детей месте.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения, или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.

- **Внимание! Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой.**
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- **Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.**
- Прибор может быть включен только в сеть с заземлением. Для обеспечения Вашей безопасности заземление должно соответствовать установленным электротехническим нормам. Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или устройствами подключения.
- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что он находится в выключенном состоянии.
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от ударов об острые углы. По окончании эксплуатации, чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой провод. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой провод. При отключении прибора от сети держитесь за штепсельную вилку.
- Использование дополнительных аксессуаров, не входящих в комплектацию, лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода. Всегда гладко расправляйте провод на время хранения.
- Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.

## **Специальные указания по безопасности данного прибора**

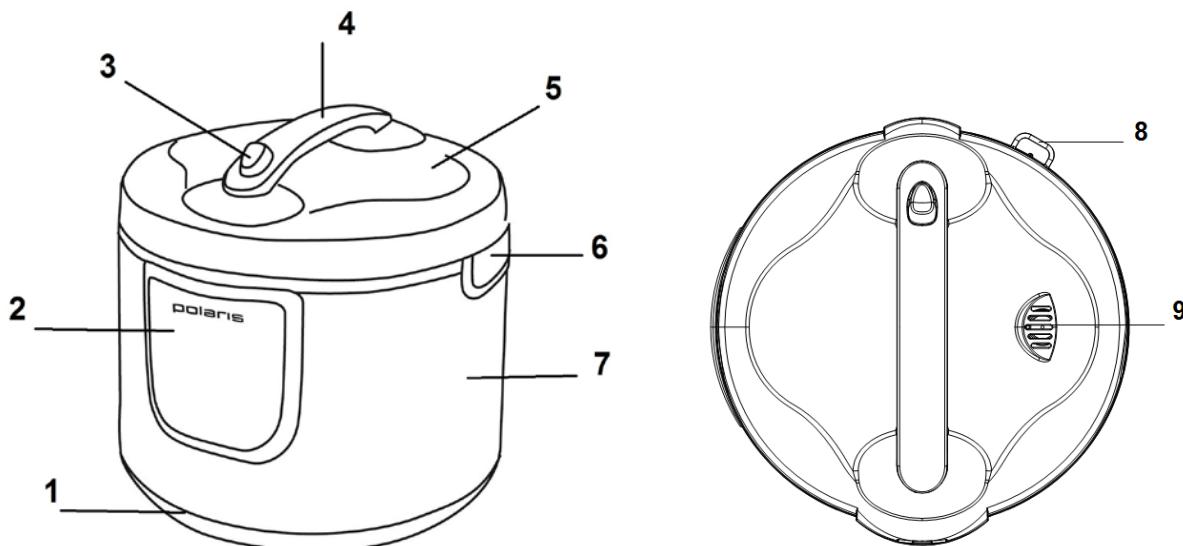
- При использовании прибора убедитесь в том, что вокруг него имеется достаточно свободного места - не менее 15см от огнеопасных объектов, таких как мебель, шторы и пр.
- При использовании прибора устанавливайте его на сухой ровной термостойкой поверхности.
- Перед первым использованием рекомендуется прокипятить воду в мультиварке в максимальном температурном режиме («Выпечка») в течение 30 минут при максимальном заполнении чаши для устранения посторонних запахов.
- Во избежание ожогов не касайтесь работающего прибора. После окончания эксплуатации дайте мультиварке остуть, в противном случае существует риск получения ожога.
- Проверьте напряжение, прежде чем включить прибор в сеть.
- Не включайте прибор без кастрюли или с пустой кастрюлей
- Не оставляйте электроприбор включенным в сеть, если не готовите еду.
- Всегда выключайте прибор перед тем, как отсоединить его от сети.
- Никогда не поднимайте и не передвигайте прибор, пока он подключен к электросети.
- Не прикасайтесь к внутренней кастрюле во время работы мультиварки.
- Не используйте для чистки прибора абразивные очистители и агрессивные моющие вещества.
- Не оставляйте продукты или воду в мультиварке на длительное время.
- Между внутренней кастрюлей и внешним корпусом не должно быть никаких посторонних предметов.

- Во время приготовления риса следите за уровнем воды в кастрюле.
- Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящей инструкцией использования.
- Для помешивания используйте только деревянную лопатку или специальную пластмассовую ложку.
- Спустя некоторое время, кастрюля может поменять цвет из-за контакта с водой и моющими средствами. Это нормальное явление, и мультиварка может без опасений эксплуатироваться дальше.

## Сфера использования

- Прибор предназначен исключительно для использования в быту.
- Прибор должен быть использован только по назначению.

## Описание прибора

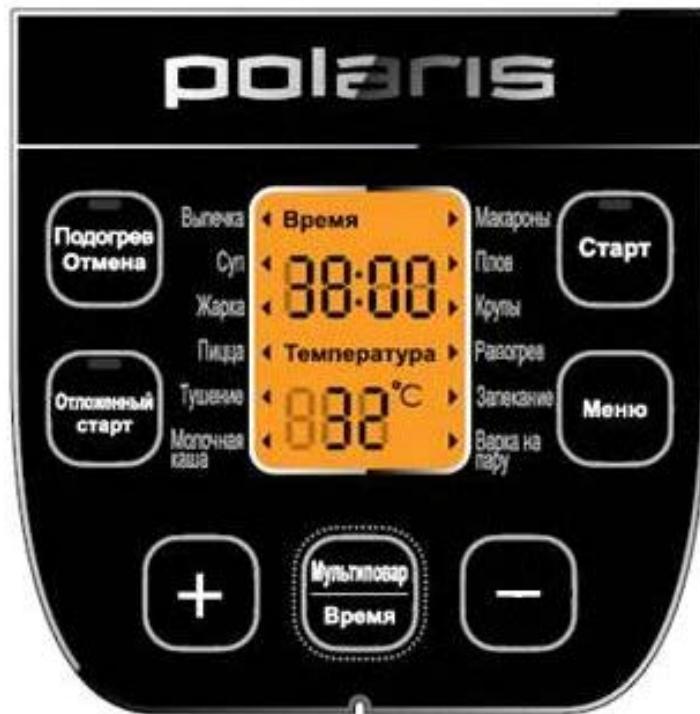


1. Основание
2. Панель управления
3. Кнопка для открытия крышки
4. Ручка
5. Крышка
6. Ручка внутренней чаши
7. Корпус
8. Держатель для ложки
9. Клапан выпуска пара

## Аксессуары



## Панель управления



### Подогрев/Отмена

Индикация режима «Подогрев».

Выключение выбранной программы приготовления, сброс таймера, сброс сделанных установок, возвращение в исходный режим

### Отложенный старт

Индикация включения режима «Отложенный старт»

Функция «Отложенный старт»: Установка отсрочки приготовления – до 24 часов.

### Старт

Индикация работы программ

Запуск выбранной программы приготовления.

Повторное нажатие сразу после запуска выбранной программы приготовления – отмена режима «Подогрев».

### Меню

Выбор программы

### Мультиповар/Время

Выбор программы Мультиповар / Выбор установки времени /температуры в режиме Мультиповар

### +/-

Изменение настроек времени (для всех программ) и температуры (для программ «Жарка» и «Мультиповар»).

## **Комплектация**

1. Прибор
2. Внутренняя чаша (кастрюля)
3. Пароварка
4. Плоская ложка
5. Столовая ложка
6. Мерная чашка
7. Шнур питания
8. Книга рецептов
9. Инструкция пользователя
10. Список сервисных центров
11. Гарантийный талон

## **Использование прибора**

1. Мультиварка имеет несколько функций: Вы можете варить, подогревать уже приготовленные блюда, готовить на пару, туширь, жарить, выпекать.
2. После приготовления блюда мультиварка автоматически переходит в режим Подогрева.
  - Несмотря на то, что режим «Подогрев» рассчитан более чем на 3 часа, не рекомендуется оставлять еду в этом режиме надолго, это может привести к пересушиванию и изменению цвета продуктов.
  - Не пользуйтесь режимом «Подогрев» для разогревания еды. Для этих целей предусмотрена программа «Разогрев».
  - Частое открывание крышки в режиме «Подогрев» может привести к переполнению влагосборника. Обратите на это внимание и освобождайте его от накопившейся влаги по мере наполнения.
3. Внимательно прочитайте инструкцию и следуйте данным в ней указаниям.
4. Откройте упаковку. Выньте все аксессуары и руководство по эксплуатации. Откройте верхнюю крышку, нажав на кнопку.
5. Внутренняя чаша (кастрюля) с керамическим покрытием находится в мультиварке. Извлеките и промойте ее теплой мыльной водой, сполосните. Протрите насухо.
6. Установите все аксессуары на место.
7. Перед приготовлением внутренняя и внешняя части мультиварки должны быть чистыми, убедитесь также, что между внутренней чашей (кастрюлей) и нагревательной поверхностью нет посторонних предметов.
8. Вставьте внутреннюю чашу в мультиварку.
9. Слегка подвигайте внутреннюю чашу внутри мультиварки, для того, чтобы дно кастрюли и нагревательная поверхность с датчиками установились в нужное положение, без перекосов
10. Проверьте, чтобы крышка была плотно закрыта. При закрывании крышки должен быть отчетливо слышен щелчок. Если внутренняя чаша установлена правильно и мультиварка не имеет повреждений, закрытие крышки должно происходить без приложения значительных усилий.
11. Включите мультиварку в розетку. При этом индикатор кнопки «Старт» будет мигать, индицируя нахождение мультиварки в режиме выбора программы приготовления. На экране будет отображаться выбор программы «Выпечка» и время приготовления по умолчанию для данной программы. Этот режим является исходным режимом работы. Не подключайте прибор к розетке, если не выполнены вышеуказанные рекомендации. Не включайте прибор без кастрюли или с пустой кастрюлей — это опасно.

12. При первоначальном включении прибора возможно появление дыма, связанного с обгоранием остатков масла, используемого при производстве.
13. При работе прибора возможно возникновение «щелчков», связанных с работой реле. Наличие данного эффекта является нормальной работой прибора и не свидетельствует о его неисправности.
14. В зависимости от программы приготовления, крышка прибора может оставаться открытой или закрытой. Рекомендации касательно корректного положения крышки указаны в описании каждой из программ приготовления. При работе прибора в режиме «Жарка» необходимо использовать мультиварку с открытой крышкой, следить за качеством тепловой обработки и периодически помешивать продукт во избежание его подгорания.
15. При регулировке времени работы программ, а также при выборе программ (кроме программы «Выпечка»), если не осуществлять никаких нажатий на кнопки, через 10с начинает звучать прерывистый звуковой сигнал. Для его отмены следует начать производить действия по выбору времени приготовления или требуемой программы (нажимая на кнопки «+», «-» или «Меню», или включить режим приготовления (нажав на кнопку «Старт»), или возвратить программу в исходное состояние (нажав на кнопку «Подогрев/Отмена»)

## Программа «Выпечка»

Приготовьте тесто для выпечки, затем выложите его в кастрюлю, предварительно смазав ее маслом или маргарином, разровняйте. Убедитесь, что тесто находится ниже линии максимума.

1. При включении мультиварки в сеть автоматически выбирается режим «Выпечка» (исходный режим работы). Этот режим также можно выбрать, нажимая кнопку «Меню», или нажав кнопку «Подогрев/Отмена». На дисплее появится «01:00» - время по умолчанию для программы «Выпечка». Если необходимо, с помощью кнопок «+» / «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 30 мин до 4 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 10 мин.
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

По истечении 2-3 минут после отключения прибора выньте кастрюлю из корпуса, предварительно надев кухонные рукавицы, переверните кастрюлю вверх дном на решетку или лоток.

## **Программа «Суп»**

Поместите все необходимые ингредиенты и приправы в кастрюлю. Налейте необходимое количество воды. Вставьте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Суп». На дисплее появится «01:00» - время по умолчанию для программы «Суп». Если необходимо, с помощью кнопок «+» / «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 20 мин до 4 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 5 мин.
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

**Важно: Вода не должна превышать максимально допустимый уровень.**

## **Программа «Жарка»**

Режим «Жарка» служит для обжаривания продуктов.

Поместите все необходимые ингредиенты, согласно рецептуре, в кастрюлю.

1. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Жарка». На дисплее появится «00:30» - время по умолчанию для программы «Жарка», а также ранее установленная температура, цифры температуры будут мигать. С помощью кнопок «+» / «-» установите желаемую температуру. Возможный диапазон – от 100°C до 160°C, с шагом 5 градусов. После установки температуры, примерно через 5 с, мультиварка автоматически переключится в режим установки времени приготовления, при этом время по умолчанию «00:30» будет мигать. С помощью кнопок «+» / «-» установите необходимое время приготовления. Возможный диапазон – от 10 мин до 1 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 5 мин.
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет. При нажатии кнопки «Старт» выбранное значение температуры заносится в память мультиварки и будет отображаться при последующем включении данного режима.
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени

нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

Во время приготовления в данном режиме рекомендуется оставлять крышку открытой. При неправильном положении крышки результат может не отвечать требованиям.

## **Программа «Пицца»**

Поместите все необходимые ингредиенты в кастрюлю. Вставьте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Пицца». На дисплее появится «00:20» - время по умолчанию для программы «Пицца». Если необходимо, с помощью кнопок «+» / «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 20 мин до 2 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 5 мин.
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

## **Программа «Тушение»**

Поместите все ингредиенты, согласно рецептуре, в кастрюлю. Вставьте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Тушение». На дисплее появится «02:00» - время по умолчанию для программы «Тушение». Если необходимо, с помощью кнопок «+» / «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 20 мин до 8 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 5 мин.
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть

индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

**Важно: Вода не должна превышать максимально допустимый уровень.**

### **Программа «Молочная каша»**

Поместите все ингредиенты, согласно рецептуре, в кастрюлю. Вставьте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Молочная каша». На дисплее появится «00:35» - время по умолчанию для программы «Молочная каша». Если необходимо, с помощью кнопок «+» / «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 5 мин до 1 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 5 мин.
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

**Важно: Молоко не должно превышать максимально допустимый уровень.**

### **Программа «Макароны»**

Налейте воду в кастрюлю.

1. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Макароны». На дисплее появится «00:08» - время по умолчанию для программы «Макароны». Если необходимо, с помощью кнопки «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 5 до 20 мин. Каждое нажатие кнопки «-» добавляет 1 мин. Каждое нажатие кнопки «+» устанавливает максимальное или минимальное время приготовления. При установке времени на данной программе следует учитывать, что обратный отсчет времени начинается только после достижения рабочей температуры приготовления (около 100°C).
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления

мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.

3. Когда вода закипит, откройте крышку, добавьте соль, специи и макаронные изделия. Далее рекомендуется готовить с открытой крышкой.
4. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

**Важно: Вода не должна превышать максимальный допустимый уровень.**

*Совет: Страйтесь использовать этот режим при заполнении чаши водой немного ниже среднего уровня. При этом время нагрева воды до рабочей температуры будет составлять 12-15 минут*

### Программа «Плов»

Поместите все ингредиенты, согласно рецептуре, в кастрюлю. Вставьте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Плов». На дисплее появится «01:00» - время по умолчанию для программы «Плов». Если необходимо, с помощью кнопок «+» / «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 20 мин до 3 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 5 мин. На данной программе используется алгоритм контроля процесса приготовления. Если плов будет готов раньше установленного времени, программа автоматически переключится в режим «Подогрев» (или выключится, если был сделан соответствующий выбор), не дожидаясь истечения времени приготовления.
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

## Программа «Крупы»

При использовании данной программы возможно приготовление любых видов круп (гречка, рис, перловка и др.)

- Перед началом приготовления необходимо тщательно промыть крупу (перловку замочить на ~2 ч). Не промывайте крупу в кастрюле от мультиварки, чтобы не повредить ее покрытие.

Отмерьте крупу мерной чашкой по рецепту. Переместите крупу в кастрюлю и налейте воду.

Следите, чтобы уровень воды в кастрюле был ниже максимально допустимого. Согласно рецепту, добавьте соответствующее количество растительного масла. Добавьте соль по вкусу.

Крупа (кол-во чашек)	2 чашки	4 чашки	6 чашек	8 чашек
Вид крупы	Количество воды / Растительного масла			
Гречка	0,6 л / 2 ст.л.	1,2 л / 4 ст.л.	1,8 л / 6 ст.л.	2,4 л / 8 ст.л.
Рис	0,6 л / 2 ст.л.	1,2 л / 4 ст.л.	1,8 л / 6 ст.л.	2,4 л / 8 ст.л.
Перловка	0,7 л / 2 ст.л.	1,4 л / 4 ст.л.	2,1 л / 6 ст.л.	2,8 л / 8 ст.л.

- Можете изменять количество воды по своему вкусу.
  - Использование растительного масла необязательно.
  - Используйте только мерную чашку, прилагаемую к мультиварке.
- Вставьте кастрюлю в корпус мультиварки, закройте крышку
  - Если крышка будет неплотно закрыта, программа будет работать неправильно.
  - Не открывайте крышку во время работы.
- С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Крупы». На дисплее появится «00:50» - расчетное время для программы «Крупы». Время приготовления на данной программе регулируется автоматически. Программа остановится, когда каша будет готова.
- Нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме, что будет индицироваться отображением последовательно загорающихся крайних сегментов индикатора времени («бегущая змейка») Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.
- За несколько минут до окончания процесса приготовления на экране включится обратный отсчет времени. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

**Важно: Вода не должна превышать максимально допустимый уровень.**

## **Программа «Разогрев»**

Данную программу следует использовать для разогрева уже приготовленной и остывшей пищи.

1. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Разогрев». На дисплее появится «00:10» - время по умолчанию для программы «Разогрев». Если необходимо, с помощью кнопок «+» / «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 5 мин до 1 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 5 мин. Следует учитывать, что данная программа автоматически выключается, если температура подогреваемой пищи достигла 150 °C
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Переход в режим «Подогрев» после завершения приготовления на данной программе не предусмотрен
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

## **Программа «Запекание»**

Поместите все ингредиенты, согласно рецептуре, в кастрюлю. Вставьте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Запекание». На дисплее появится «00:30» - время по умолчанию для программы «Запекание». Если необходимо, с помощью кнопок «+» / «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 10 мин до 4 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 5 мин.
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

## **Программа «Варка на пару»**

1. Налейте в кастрюлю 3 мерных чашки воды. Не рекомендуется наливать воды больше рекомендованного объема, поскольку это может привести к попаданию воды на продукты. При этом максимальное количество воды - 5 мерных чашек (при длительной варке).
2. Установите контейнер-пароварку в кастрюлю.
3. Разложите ингредиенты в контейнере-пароварке таким образом, чтобы они не касались друг друга.
4. Вставьте кастрюлю в корпус мультиварки, закройте крышку

- Если крышка будет неплотно закрыта, программа будет работать неправильно.
  - Не открывайте крышку во время работы.
5. С помощью кнопки «Меню» выберите режим «Варка на пару». На дисплее появится «00:15» - время по умолчанию для программы «Варка на пару». Если необходимо, с помощью кнопок «+» / «-» установите нужное Вам время. Возможный диапазон - от 5 мин до 1,5 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 1 мин.
6. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет.
7. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

### **Время приготовления на пару**

Продукт	Количество продуктов	Максимальный объем воды	Время (мин)
<b>Мясо и птица</b>			
Манты	8-10 шт. / 500 г	0,6 л	35-40
Пельмени	450 г	0,6 л	25-30
Котлеты из кур	4-6 шт. / 500 г	0,6 л	20
Фрикадельки	20-25 шт. / 500 г	0,6 л	20
Суфле мясное	500 г	0,6 л	25-30
Филе куриное	500 г	0,6 л	20-25
Филе телятины	500 г	0,6 л	25-30
<b>Овощи и творог</b>			
Картофель	500 г	0,6 л	20
Картофель молодой	500 г	0,6 л	20
Морковь	500 г	0,6 л	20-25
Свекла	500 г	0,6 л	30-35
Цветная капуста св.	500 г	0,6 л	20-25
Цветная капуста с/м	500 г	0,6 л	20-25
Брокколи с/м	500 г	0,6 л	20
Творожный пудинг	600 г	0,6 л	30-35

## **Программа «Мультиповар»**

*Программа “МУЛЬТИПОВАР” является многофункциональным режимом, который позволит Вам приготовить множество различных блюд. Для работы в данном режиме необходимо вручную установить желаемое время и температуру приготовления.*

Поместите все необходимые ингредиенты, согласно рецептуре, в чашу.

1. Нажмите кнопку «Мультиповар/Время». На дисплее появится время и температура, установленные при предыдущей настройке, цифры температуры будут мигать. С помощью кнопок «+» / «-» установите желаемую температуру. Возможный диапазон – от 40°C до 160°C, с шагом 5 градусов. Нажмите кнопку «Мультиповар/Время» еще раз. Цифры установки времени будут мигать. С помощью кнопок «+» / «-» установите необходимое время приготовления. Возможный диапазон – от 5 мин до 12 ч. Каждое нажатие кнопки «+» добавляет 1 ч, каждое нажатие кнопки «-» добавляет 1 мин.
2. После установки желаемых настроек нажмите кнопку «Старт». Загорится световой индикатор кнопки «Старт», и мультиварка начнет приготовление в заданном режиме. Также загорится индикатор кнопки «Подогрев/Отмена». Это означает, что сразу по окончании приготовления мультиварка автоматически перейдет в режим «Подогрев». Для отмены подогрева еще раз нажмите кнопку «Старт». Световой индикатор кнопки «Подогрев/Отмена» погаснет. При нажатии кнопки «Старт» выбранные значения времени и температуры заносятся в память мультиварки и будут отображаться при последующем включении данного режима
3. По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал, индикатор кнопки «Старт» погаснет. Если не был отменен режим «Подогрев» после окончания приготовления, будет гореть индикатор кнопки «Подогрев/Отмена», на экране будет отображаться прямой отсчет времени нахождения мультиварки в режиме «Подогрев». Для отключения режима «Подогрев» и перехода в исходный режим работы нажмите на кнопку «Подогрев/Отмена». Если режим «Подогрев» был отменен до окончания приготовления, на экране появится надпись «End». Для перевода мультиварки в исходный режим работы нажмите кнопку «Подогрев/Отмена».

### **Примечание:**

*Пожалуйста, контролируйте положение крышки в соответствии с природой приготавливаемых продуктов. Так, например, во время приготовления макаронных изделий рекомендуется оставлять крышку мультиварки открытой, т.к. в процессе приготовления образуется много пены.*

## **Функция «Отложенный старт»**

Функция «Отложенный старт» предназначена для отсрочки приготовления. Выбрав данную функцию, Вы можете установить время, через которое хотите получить готовое блюдо.

После выбора программы и установки желаемого времени приготовления нажмите кнопку «Отложенный старт». Загорится соответствующий световой индикатор. С помощью кнопок «+» / «-» установите необходимое Вам временное значение в диапазоне до 24 ч. При этом необходимо иметь в виду, что установленное Вами значение не может быть меньше времени приготовления блюда. Пример: Вы выбрали программу «Тушение» и установили время приготовления 2 ч 30 минут, следовательно, использование функции «Отложенный старт» станет возможным только при установлении отсрочки приготовления, превышающей 2 ч 30 мин.

Нажмите кнопку «Старт». Заданное время мультиварка будет находиться в режиме ожидания. Затем микропроцессор запустит выбранную программу, и блюдо будет готово в тот момент, когда таймер закончит отсчет.

Во избежание потери вкусовых качеств используемых ингредиентов, а также их возможной порчи, рекомендуется устанавливать отсрочку приготовления на время, не превышающее 9 часов.

*Примечание. Для режима приготовления «Макароны» время окончания приготовления увеличивается на время, необходимое для достижения рабочей температуры.*

*Для режима «Крупы» при установке «Отложенного старта» используется расчетное время приготовления 50 минут. Так как режим является автоматическим, в зависимости от условий приготовления, окончание процесса может наступить раньше или позже установленного времени*

## Краткая таблица режимов приготовления

Режим приготовления	Время и температура приготовления	Возможность использовать функцию «Отложенный старт»	Рекомендации по положению крышки
Выпечка	Время по умолчанию: 1 ч Регулировка времени: от 30 мин до 4 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 10 мин. Температура приготовления: 140-145°C	Да	Закрыта
Суп	Время по умолчанию: 1 ч Регулировка времени: от 20 мин до 4 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 5 мин. Температура приготовления: 97°C	Да	Закрыта
Жарка	Время по умолчанию: 30 мин Регулировка времени: от 10 мин до 1 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 5 мин. Регулировка температуры приготовления: от 100 до 160°C, шаг – 5°C.	Да	Открыта
Пицца	Время по умолчанию: 20 мин Регулировка времени: от 20 мин до 2 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 5 мин. Температура приготовления: 120-160°C	Да	Закрыта
Тушение	Время по умолчанию: 2 ч Регулировка времени: от 20 мин до 8 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 5 мин. Температура приготовления: 93°C	Да	Закрыта
Молочная каша	Время по умолчанию: 35 мин Регулировка времени: от 5 мин до	Да	

	1 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 5 мин. Температура приготовления: 95°C		Закрыта
Макароны	Время по умолчанию: 8 мин (обратный отсчет времени включается после достижения рабочей температуры) Регулировка времени: от 5 до 20 мин, шаг: 1 мин. Температура приготовления: 118-120°C	Да	До момента закипания воды закрыта, затем открыта
Плов	Время по умолчанию: 1 ч Регулировка времени: от 20 мин до 3 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 5 мин. Температура приготовления: 120-125°C. Температура остановки работы программы - 150°C	Да	Закрыта
Крупы	Расчетное время: 50 мин Регулировка времени: автоматическая.	Да	Закрыта
Разогрев	Время по умолчанию: 10 мин Регулировка времени: от 5 мин до 1 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 5 мин. Температура приготовления: 115-150°C	Да	Закрыта
Запекание	Время по умолчанию: 30 мин Регулировка времени: от 10 мин до 4 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 5 мин. Температура приготовления: 145°C	Да	Закрыта
Варка на пару	Время по умолчанию: 15 мин Регулировка времени: от 5 мин до 1,5 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 1 мин. Температура приготовления: 115-120°C	Да	Закрыта
Мультиповар	Время по умолчанию: 5 мин. Регулировка времени: от 5 мин до 12 ч, шаг: для часов – 1 ч, для минут – 1 мин. Температура по умолчанию: 95°C Регулировка температуры: от 40°C до 160°C, шаг – 5 градусов.	Да	Открыта или закрыта, в зависимости от блюда

## **Чистка и уход**

- При мытье внутренней чаши (кастрюли), пароварки и алюминиевого покрытия мультиварки используйте только мягкую губку, теплую воду, неабразивное моющее средство. Не пользуйтесь щетками с металлической проволокой и растворителем для очистки загрязненных частей мультиварки. Никогда не используйте такие средства, как бензин, чистящие порошки.
- Если остатки блюда прилипели к кастрюле, замочите ее перед мытьем. Протрите внутреннюю чашу.
- Не опускайте корпус в воду и не готовьте без внутренней чаши.
- Внутреннюю кастрюлю и пароварку можно мыть в посудомоечной машине.
- При мытье в посудомоечной машине следите, чтобы внутренняя кастрюля не повредилась о составные части посудомоечной машины.
- Не разрезайте блюдо внутри кастрюли.
- Убедитесь, что внутренняя чаша установлена правильно.
- Не мойте корпус мультиварки под проточной водой. Это может вывести из строя электроприбор.
- Не наливайте в кастрюлю уксус, это может повредить покрытие.

**Примечание:** По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, а передайте в официальный пункт сбора на утилизацию. Таким образом, Вы поможете сохранить окружающую среду.

## **Если у вас возникла проблема.**

Проблема	Причина	Способ устранения
Индикатор работы не горит, нагревательный элемент не работает	1. Проблема с электропитанием 2. Электрическая плата или контакты повреждены	Проверьте, включен ли прибор в сеть Обратитесь за помощью в авторизованный сервисный центр
Индикатор горит, нагревательный элемент не работает	Электрическая плата или контакты повреждены.	Обратитесь за помощью в авторизованный сервисный центр
Блюдо слишком долго готовится	1. Питание от сети отсутствует	Проверьте, включен ли прибор в сеть
	2. Нагревательный элемент неисправен	Обратитесь за помощью в авторизованный сервисный центр
	3. Внутренняя чаша мультиварки установлена с перекосом	Проверьте внутреннюю чашу, убедитесь, что она установлена правильно
	4. Посторонний предмет между нагревательной пластиной и кастрюлей	Удалите посторонний предмет
На дисплее отображаются коды ошибок E1, E2, E3, E4	Проблемы с платой электропитания	Обратитесь за помощью в авторизованный сервисный центр

## Технические характеристики

PMC 0511AD - мультиварка бытовая электрическая

Напряжение: 220 В

Частота: ~50 Гц

Мощность: 650 Вт

Общий объем чаши: 5 л

Класс защиты: 1

**Примечание:** Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

## Информация о сертификации

Прибор сертифицирован на соответствие нормативным документам РФ.

Сертификат соответствия № ТС RU C-US.АЛ16.В.00334 серия RU № 0067355

Срок действия с 17.12.2013 по 16.12.2018

Выдан: ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ продукции Общества с ограниченной ответственностью  
“Гарант Плюс” Адрес: 121170, г. Москва, Кутузовский пр-кт, д. 36, стр. 3



061



**Расчетный срок службы изделия:**

3 года

**Гарантийный срок:**

3 год со дня покупки

**Гарантийный срок на внутреннюю чашу (кастрюлю):**

6 месяцев со дня покупки

**Дата изготовления указана на приборе.**

Производитель:

TEXTON CORPORATION LLC - ООО «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН»

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America  
1313 Н. Маркет Стрит, Помещение 5100, Уилмингтон, Штат Делавэр 19801, Соединенные Штаты Америки

Уполномоченный представитель на территории РФ:

ООО «Голдтехсервис»

119331 г. Москва, ул. Кравченко, д. 10

Телефон единой справочной службы: 8-800-700-11-78

## ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

Изделие: Мультиварка бытовая электрическая

Модель: **PMC 0511AD**

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством, и ни в коей мере не ограничивает их.

Настоящая гарантия действует в течение 36 месяцев, с даты приобретения изделия, и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Гарантийное обязательство распространяется на все модели, выпускаемые компанией «TEXTON CORPORATION LLC» в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Изделие должно быть приобретено исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации с соблюдением правил и требований по безопасности.
3. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются продавцами – уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у не уполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с законодательством.
4. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты изделия, возникшие в результате:
  - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов вовнутрь изделия;
  - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением правил и требований техники безопасности;
  - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
  - Ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами\*;
5. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом гарантийного талона, оригиналом товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.
6. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий POLARIS обращайтесь к Вашему местному официальному продавцу POLARIS.

\*Адреса авторизованных обслуживающих центров на сайте Компании: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)

# **Мультиварка побутова електрична**

## **POLARIS**

### **Модель РМС 0511AD**

### **Інструкція з експлуатації**

Дякуємо Вам за вибір продукції, що випускається під торговельною маркою POLARIS. Наші вироби розроблені відповідно до високих вимог якості, функціональності і дизайну. Ми впевнені, що Ви будете задоволені придбанням нового виробу нашої фірми.

Перед початком експлуатації приладу уважно прочитайте цю інструкцію, в якій міститься важлива інформація, що стосується Вашої безпеки, а також рекомендації з правильного використання приладу і догляду за ним.

Зберігайте інструкцію разом з гарантійним талоном, касовим чеком, по можливості, картонною коробкою і пакувальним матеріалом.

## **Зміст**

Загальні вказівки з безпеки .....	21
Спеціальні вказівки по безпеці даного приладу .....	22
Сфера використання .....	23
Опис приладу .....	23
Комплектація .....	25
Використання приладу .....	25
Чищення та догляд .....	36
Технічні характеристики .....	38
Інформація про сертифікацію .....	38
<b>ГАРАНТИЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ .....</b>	<b>39</b>

## **Загальні вказівки з безпеки**

- Прилад призначений виключно для побутового використання.
- Прилад повинен використовуватися тільки за призначенням.
- Перед введенням приладу в експлуатацію уважно прочитайте інструкцію з експлуатації.
- Щоразу перед вмиканням приладу оглядайте його. При наявності ушкоджень приладу і шнуру живлення в жодному разі не вмикайте прилад в розетку.
- Прилад та шнур живлення повинні зберігатися поза межами дії високих температур, прямих сонячних променів та вологи.
- Не залишайте прилад працювати без нагляду! Якщо не користуєтесь приладом, завжди вимикайте його. Зберігайте прилад в недосяжному для дітей місці.
- Цей прилад не призначений для використання людьми (включаючи дітей), у яких наявні фізичні, нервові або психічні відхилення або бракує досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхній інструктаж щодо використання цього приладу особою, відповідальною за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми з метою недопущення їхніх ігор з приладом.
- **Увага! Не використовуйте прилад поблизу ванн, рукомийників або інших ємностей, заповнених водою.**
- У жодному разі не занурюйте прилад в воду або інші рідини. Не торкайтесь приладу вологими руками. При намоканні приладу негайно відключіть його від мережі.

- В разі падіння приладу в воду негайно відключіть його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки в воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідна його перевірка кваліфікованим спеціалістом.
- Вмикайте прилад тільки в джерело змінного струму (~). Перед вмиканням переконайтесь, що прилад розрахований на напругу, що використовується в мережі.
- **Будь-яке помилкове вмикання позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.**
- Прилад може вмикатися тільки в мережу з заземленням. Для забезпечення Вашої безпеки заземлення повинне відповідати встановленим електротехнічним нормам. Не користуйтесь нестандартними джерелами живлення або пристроями підключення.
- Перед вмиканням приладу в мережу переконайтесь, що він знаходиться в вимкненому стані.
- Не використовуйте прилад поза приміщеннями. Бережіть прилад від ударів об гострі кути. По закінченні експлуатації, а також при чищенні або поломці приладу завжди вимикайте його з мережі.
- Не можна переносити прилад, тримаючи його за шнур живлення. Забороняється також відключати прилад від мережі, тримаючи його за шнур живлення. При вимиканні приладу з мережі тримайтесь за штепсельну вилку.
- Використання додаткових аксесуарів, що не входять до комплекту, позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.
- Після використання ніколи не обмотуйте шнур електроживлення навколо приладу, тому що згодом це може привести до заломлення шнуру. Завжди гладко розправляйте шнур на час зберігання.
- Заміну шнура живлення можуть здійснювати тільки кваліфіковані фахівці – співробітники сервісного центру. Некваліфікований ремонт становить пряму небезпеку для користувача.
- Не здійснюйте ремонт приладу самостійно. Ремонт повинен здійснюватися тільки кваліфікованими фахівцями сервісного центру.
- Для ремонту приладу можуть використовуватися тільки оригінальні запасні частини.

## **Спеціальні вказівки по безпеці даного приладу**

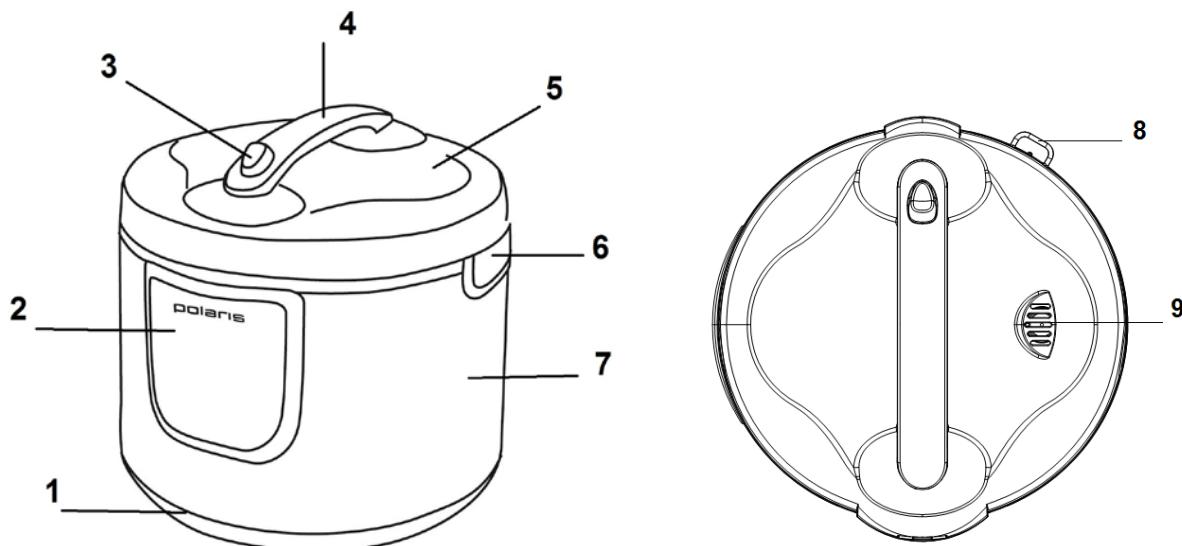
- При використанні приладу переконайтесь, що довкола нього є досить вільного місця, не менше 15 см від вогненебезпечних об'єктів, таких як меблі, штори та ін.
- При використанні приладу встановлюйте його на сухій рівній терmostійкій поверхні.
- Перед першим використанням рекомендується прокип'ятити воду в мультиварці в режимі максимальної температури («Випічка») протягом 30 хвилин при максимальному заповненні чаши для усунення сторонніх запахів.
- Щоб уникнути опіків не торкайтесь працюючого приладу. Після закінчення експлуатації дайте мультиварці охолонути, інакше існує ризик одержання опіку.
- Перевірте напругу, перш ніж увімкнути прилад в мережу.
- Не залишайте електроприлад ввімкненим в мережу, якщо не готове їжу.
- Завжди вимикайте прилад перед тим, як відключити його від мережі.
- Ніколи не піднімайте/пересувайте прилад, поки він підключений до електромережі.
- Не торкайтесь до внутрішньої каструлі під час роботи мультиварки.
- Не використовуйте для чищення приладу абразивні очисники і агресивні миючі речовини.
- Не залишайте продукти або воду в мультиварці на тривалий час.
- Між внутрішньою каструлею і зовнішнім корпусом не повинно бути жодних сторонніх предметів.
- Під час приготування рису, стежте за рівнем води в каструлі.
- Виробник не несе відповідальності за збиток, що виник в результаті неправильною або непередбаченою цією інструкцією використання.
- Для помішування використовуйте тільки дерев'яну лопатку або спеціальну пластикову ложку.

- Через деякий час кастрюля може поміняти колір через те, що контактує з водою і мийними засобами, це нормальне явище, і мультиварка може без побоювань експлуатуватися далі.

## Сфера використання

- Прилад призначений винятково для побутового використання.
- Прилад повинен використовуватись тільки за призначенням.

## Опис приладу



1. Основа
2. Панель керування
3. Кнопка відкривання кришки
4. Ручка
5. Кришка
6. Ручка внутрішньої чаші
7. Корпус
8. Держак для ложки
9. Клапан для випускання пари

## Аксесуари



плоска ложка



мірна чаша

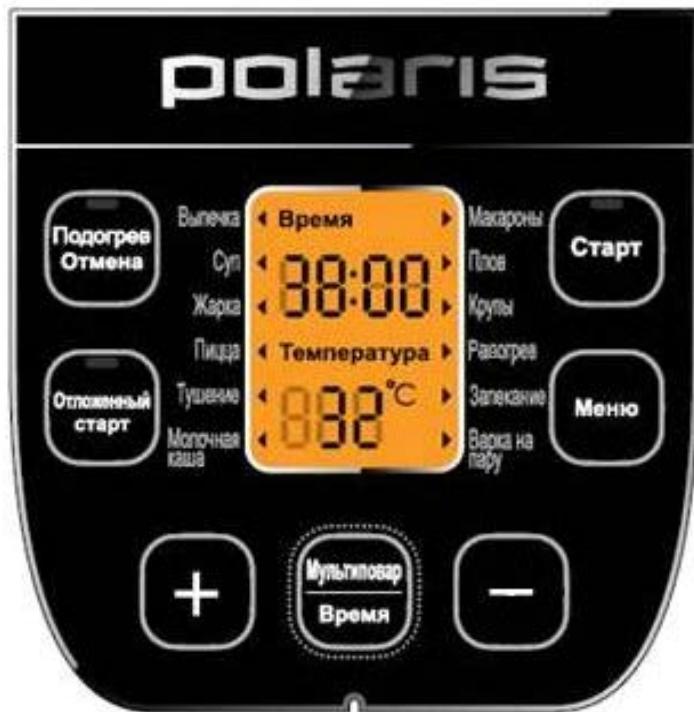


пароварка



столова ложка

## Панель керування



### Підігрів/Скасування

Індикація режиму «Підігрів».

Вимкнення вибраної програми приготування, скидання таймера, скидання заданих налаштувань, повернення в початковий режим.

### Відкладений старт

Індикація ввімкнення режиму «Відкладений старт».

Функція «Відкладений старт»: установлення відсточення приготування – до 24 годин.

### Старт

Індикація роботи програм.

Запуск вибраної програми приготування.

Повторне натискання відразу після запуску вибраної програми приготування - скасування режиму «Підігрів».

### Меню

Вибір програми.

### Мультикухар/Час

Вибір програми Мультикухар / Вибір налаштування часу /температури в режимі мультикухар

### +/-

Зміна налаштувань часу (для всіх програм) та температури (для програм «Смаження» та «Мультикухар»).

## **Комплектація**

1. Прилад
2. Внутрішня чаша (каструля)
3. Пароварка
4. Плоска ложка
5. Столова ложка
6. Мірна чаша
7. Шнур живлення
8. Книга рецептів
9. Інструкція користувача
10. Перелік сервісних центрів
11. Гарантійний талон

## **Використання приладу**

1. Мультиварка має декілька функцій: Ви можете варити, підігрівати вже приготовані страви, готувати на пару, тушкувати, смажити, випікати.
2. Після закінчення приготування страви мультиварка автоматично переходить у режим Підігрів.
  - Не дивлячись на те, що режим «Підігрів» розрахований більш ніж на 3 години, не рекомендується залишати їжу в цьому режимі надовго, це може привести до пересушування та зміни кольору продуктів.
  - Не користуйтесь режимом «Підігрів» для розігрівання їжі. Для цього передбачена програма «Розігрівання».
  - Часте відкривання кришки в режимі «Підігрів» може стати причиною переповнення вологозбірника. Зверніть на це увагу та вчасно видаляйте вологу, що накопичується.
3. Уважно прочитайте інструкцію та дотримуйтесь її вказівок.
4. Відкрийте упаковку. Вийміть всі аксесуари та інструкцію користувача. Відкрийте верхню кришку, натиснувши на кнопку.
5. Внутрішня чаша (каструля) керамічним покриттям перебуває в мультиварці.
6. Установіть всі аксесуари на місця.
7. Перед приготуванням переконайтесь, що внутрішня та зовнішня частини мультиварки чисті, переконайтесь також у тому, що між внутрішньою чашею (каструлею) та поверхнею, що нагрівається, немає сторонніх предметів.
8. Вставте внутрішню чашу в мультиварку.
9. Трохи порухайте внутрішню чашу всередині мультиварки, для того, щоб дно каструлі та нагрівальна поверхня з датчиками стали в необхідне положення, без перекосів
10. Перевірте, щоб кришка була щільно закрита. При закриванні кришки повинен чітко пролунати характерний звук клацання. У разі, якщо внутрішня чаша встановлена правильно та мультиварка не має пошкоджень, закривання кришки повинно відбуватися без прикладання значних зусиль.
11. Увімкніть мультиварку в розетку. При цьому індикатор кнопки «Старт» буде блимати, показуючи, що мультиварка знаходиться в режимі вибору програми приготування. На екрані відображатиметься вибір програми «Випічка» та час приготування за замовчуванням для цієї програми. Цей режим є початковим режимом роботи. Не під'єднуйте прилад до мережі, якщо не виконані зазначені вище рекомендації. Не вмикайте прилад без каструлі чи з порожньою каструлєю — це небезпечно.
12. Під час першого вмикання приладу можлива поява диму, пов'язана з обгорянням залишків мастила, що використовується при виробництві.
13. Під час роботи приладу можуть чутися звуки «клацання», що пов'язані з роботою реле. Наявність цього звукового ефекту являється нормальнюю роботою приладу та не свідчить про його несправність.

14. В залежності від режиму приготування, кришка приладу може залишатися відкритою чи закритою. Рекомендації щодо коректного положення кришки зазначені в описі кожного з режимів приготування. Під час приготування в режимі «СМАЖЕННЯ» необхідно використовувати мультиварку з відкритою кришкою, стежте за часом теплової обробки, періодично помішуючи продукти, щоб уникнути їх пригорання.
15. При регулюванні часу роботи програм, а також при виборі програм (крім програми «Випічка») у разі, якщо не відбувається натискання будь-яких кнопок, через 10с почне лунати переривистий звуковий сигнал. Для його відміни необхідно розпочати здійснювати дії по вибору часу приготування чи необхідної програми (натиснувши на кнопки «+», «-» чи «Меню», або увімкнути режим приготування (натиснувши на кнопку «Старт»), чи повернути програму в початковий стан (натиснувши на кнопку «Підігрів/Скасування»).

## Програма «Випічка»

Приготуйте тісто для випікання, потім завантажте суміш у каструлю, попередньо змастивши її маслом чи маргарином, розрівняйте. Переконайтесь, що тісто знаходитьться нижче максимальної лінії.

1. При під'єданні мультиварки до мережі автоматично вибирається режим «Випічка» (початковий режим роботи). Цей режим також можна вибрати, натиснувши кнопку «Меню», чи натиснувши кнопку «Підігрів/Скасування». На дисплеї з'явиться «01:00» - час за замовчуванням для програми «Випічка». У разі необхідності, за допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 30 хв. до 4 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 10 хв.
2. Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування». Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
3. Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьсь в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для переведу мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

Через 2-3 хвилини після вимкнення приладу вийміть каструлю з корпуса, попередньо надягнувши кухонні рукавиці, переверніть каструлю догори дном на решітку чи лоток.

## Програма «Суп»

Помістіть усі необхідні інгредієнти та приправи в каструлю. Налийте необхідну кількість води. Вставте каструлю в корпус мультиварки.

1. За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Суп». На дисплеї з'явиться «01:00» - час за замовчуванням для програми «Суп». У разі необхідності, за допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 20 хв. до 4 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 5 хв.

- Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
- Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для переведу мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

**Важливо: Рівень води не повинен перевищувати максимальну позначку.**

### Програма «Смаження»

Режим «Смаження» призначений для обсмажування продуктів.  
Помістіть усі необхідні інгредієнти, згідно рецепту, в кастрюлю.

- За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Смаження». На дисплеї з'явиться «00:30» - час за замовчуванням для програми «Смаження», а також раніше встановлена температура, цифри значення температури будуть блимати. За допомогою кнопок «+»/«-» установіть бажану температуру. Можливий діапазон – від 100°C до 160°C, з кроком 5 градусів. Після налаштування температури, приблизно через 5 с, мультиварка автоматично переключиться в режим установки часу приготування, при цьому час за замовчуванням «00:30» буде блимати. За допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 10 хв. до 1 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 5 хв.
- Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
- Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для переведу мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

Під час приготування в цьому режимі рекомендується залишати кришку відкритою. При неправильному положенні кришки результат може не відповісти вимогам.

## **Програма «Піца»**

Помістіть усі необхідні інгредієнти, згідно рецепту, в кастрюлю. Вставте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Піца». На дисплей з'явиться «00:20» - час за замовчуванням для програми «Піца». У разі необхідності, за допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 20 хв. до 2 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 5 хв.
2. Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
3. Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для перевода мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

## **Програма «Тушкування»**

Помістіть усі необхідні інгредієнти, згідно рецепту, в кастрюлю. Вставте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Тушкування». На дисплей з'явиться «02:00» - час за замовчуванням для програми «Тушкування». У разі необхідності, за допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 20 хв. до 8 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 5 хв.
2. Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
3. Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для перевода мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

**Важливо: Рівень води не повинен перевищувати максимальну позначку.**

## **Програма «Молочна каша»**

Помістіть усі необхідні інгредієнти, згідно рецепту, в кастрюлю. Вставте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Молочна каша». На дисплеї з'явиться «00:35» - час за замовчуванням для програми «Молочна каша». У разі необхідності, за допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 5 хв. до 1 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 5 хв.
2. Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
3. Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для переведу мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

**Важливо: Молоко не повинно перевищувати максимальний дозволений рівень.**

## **Програма «Макарони»**

Налийте воду в кастрюлю.

1. За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Макарони». На дисплеї з'явиться «00:08» - час за замовчуванням для програми «Макарони». У разі необхідності, за допомогою кнопки «-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 5 до 20 хв. Кожне натискання кнопки «-» додає 1 хв. Кожне натискання кнопки «+» встановлює максимальний чи мінімальний час приготування. При встановленні часу в цій програмі необхідно брати до уваги, що зворотній відлік часу починається тільки після досягнення робочої температури приготування (близько 100°C).
2. Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
3. Коли вода закипить, відкрийте кришку, додайте сіль, спеції та макаронні вироби. Далі рекомендується готовувати з відкритою кришкою.
4. Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу,

протягом якого мультиварка знаходиться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для перевода мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

### **Важливо: Рівень води не повинен перевищувати максимально допустимий рівень.**

*Порада: Страйтесь використовувати цей режим при заповненні чаї водовою трохи нижче середнього рівня. При цьому час нагрівання води до робочої температури складатиме 12-15 хвилин.*

## **Програма «Плов»**

Помістіть усі необхідні інгредієнти, згідно рецепту, в кастрюлю. Вставте кастрюлю в корпус мультиварки.

1. За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Плов». На дисплеї з'явиться «01:00» - час за замовчуванням для програми «Плов». У разі необхідності, за допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 20 хв. до 3 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 5 хв. У цій програмі використовується алгоритм контролю процесу приготування. У разі, якщо плов буде готовий раніше встановленого часу, програма автоматично переключиться в режим «Підігрів» (чи вимкнеться, якщо були встановлені відповідні налаштування), не дійдавши закінчення строку приготування.
2. Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування». Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
3. Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходиться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для перевода мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

## **Програма «Крупи»**

Використовуючи цю програму можна приготувати будь-які крупи (гречку, рис, перлівку та ін.)

1. Перед початком приготування необхідно ретельно промити крупу (перлівку замочити на ~2 год.). Не промивайте крупу в каструлі від мультиварки, щоб не пошкодити її покриття.

Відмірте крупу мірною склянкою згідно рецепту. Помістіть крупу в кастрюлю та наливте воду. Слідкуйте, щоб рівень води в каструлі був нижче максимальної позначки. Відповідно до рецепту, додайте необхідну кількість рослинної олії. Додайте сіль за смаком.

Крупа (кількість склянок)	2 склянки	4 склянки	6 склянок	8 склянок
Вид крупи	Кількість води / Рослинної олії			
Гречка	0,6 л / 2 ст.л.	1,2 л / 4 ст.л.	1,8 л / 6 ст.л.	2,4 л / 8 ст.л.
Рис	0,6 л / 2 ст.л.	1,2 л / 4 ст.л.	1,8 л / 6 ст.л.	2,4 л / 8 ст.л.
Перлівка	0,7 л / 2 ст.л.	1,4 л / 4 ст.л.	2,1 л / 6 ст.л.	2,8 л / 8 ст.л.

2. Можете змінювати кількість води на свій смак.
  - Використання рослинної олії не обов'язкове.
  - Використовуйте лише мірну склянку, що постачається в комплекті з мультиваркою.
3. Вставте кастрюлю в корпус мультиварки, закройте кришку.
  - У разі якщо кришка буде закрита нещільно, програма буде працювати неправильно.
  - Не відкривайте кришку під час роботи.
4. За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Крупи». На дисплей з'явиться «00:50» - розрахунковий час для програми «Крупи». Час приготування в цій програмі регулюється автоматично. Програма зупиниться, коли каша буде готова.
5. Натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі, процес виконання якого буде відображатися індикаторними сегментами часу, які послідовно загоратимуться («змійка, що біжить»). Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування». Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне
6. За декілька хвилин до закінчення процесу приготування на екрані ввімкнеться зворотній відлік часу. Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для переведу мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

**Важливо: Рівень води не повинен перевищувати максимальний рівень.**

### Програма «Розігрівання»

Цю програму слід використовувати для розігрівання їжі, яка була приготована раніше та вже охолола.

1. За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Розігрівання». На дисплей з'явиться «00:10» - час за замовчуванням для програми «Розігрівання». У разі необхідності, за допомогою кнопок «+»/-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 5 хв. до 1 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 5 хв. Необхідно взяти до уваги, що ця програма автоматично вимикається, якщо температура страви, яка розігрівається, досягла 150 °C.

- Після встановлення бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Перехід у режим «Підігрів» після закінчення приготування в цій програмі не передбачено.
- Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, на екрані з'явиться напис «End». Для перевода мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

## **Програма «Запікання»**

Помістіть усі необхідні інгредієнти, згідно рецепту, в каструлю. Вставте каструлю в корпус мультиварки.

- За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Запікання». На дисплей з'явиться «00:30» - час за замовчуванням для програми «Запікання». У разі необхідності, за допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 10 хв. до 4 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 5 хв.
- Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування». Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
- Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для перевода мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

## **Програма «Варка на пару»**

- Налийте в каструлю 3 міrnі склянки води. Не рекомендується наливати води більше рекомендованого об'єму, оскільки це може привести до потрапляння води на продукти. При цьому максимальна кількість води - 5 міrnих склянок (при тривалому варінні).
- Встановіть контейнер-пароварку в каструлю.
- Розкладіть інгредієнти в контейнері-пароварці таким чином, щоб вони не торкались одне одного.
- Вставте каструлю в корпус мультиварки, закрийте кришку
  - Якщо кришка буде закрита нещільно, програма працюватиме неправильно.
  - Не відкривайте кришку під час роботи.
- За допомогою кнопки «Меню» виберіть режим «Варка на пару». На дисплей з'явиться «00:15» - час за замовчуванням для програми «Варка на пару». У разі необхідності, за допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 5 хв. до 1,5 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 1 хв.
- Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування». Це значить, що відразу після закінчення

- приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
7. Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для переведу мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

Час приготування на парі

Продукт	Кількість продуктів	Максимальний об'єм води	Час (хв)
<b>М'ясо і птиця</b>			
Манти	8-10 шт./500 г	0,6 л	35-40
Пельмені	450 г	0,6 л	25-30
Курячі котлети	4-6 шт. 500 г	0,6 л	20
Фрикадельки	20-25 шт. / 500 г	0,6 л	20
Суфле м'ясне	500 г	0,6 л	25-30
Філе куряче	500 г	0,6 л	20-25
Філе телятини	500 г	0,6 л	25-30
<b>Овочі і сир</b>			
Картопля	500 г	0,6 л	20
Картопля молода	500 г	0,6 л	20
Морква	500 г	0,6 л	20-25
Буряк	500 г	0,6 л	30-35
Цвітна капуста св.	500 г	0,6 л	20-25
Цвітна капуста с/м	500 г	0,6 л	20-25
Броколі с/м	500 г	0,6 л	20
Сирний пудинг	600 г	0,6 л	30-35

## Програма «Мультикухар»

Програма “МУЛЬТИКУХАР” це багатофункціональний режим, що надає Вам можливість приготувати безліч різноманітних страв. Для роботи в цьому режимі необхідно вручну задати необхідні час та температуру приготування.

Помістіть всі необхідні інгредієнти, згідно рецепту, в чашу.

- Натисніть кнопку «Мультикухар/Час». На дисплеї з'явиться час і температура, встановлені при попередньому налаштуванні, цифри температури будуть блімати. За допомогою кнопок «+»/«-» установіть бажану температуру. Можливий діапазон – від 40°C до 160°C, з кроком 5 градусів. Натисніть кнопку «Мультикухар/Час» ще раз. Цифри налаштування часу будуть блімати. За допомогою кнопок «+»/«-» встановіть необхідний Вам час приготування. Можливий діапазон - від 5 хв. до 12 год. Кожне натискання кнопки «+» додає 1 год., кожне натискання кнопки «-» додає 1 хв.

- Після установки бажаних налаштувань натисніть кнопку «Старт». Загориться світловий індикатор кнопки «Старт» і мультиварка почне приготування в заданому режимі. Також загориться індикатор кнопки «Підігрів/Скасування». Це значить, що відразу після закінчення приготування мультиварка автоматично перейде в режим «Підігрів». Для скасування підігріву ще раз натисніть кнопку «Старт». Світловий індикатор кнопки «Підігрів/Скасування» погасне.
- Після закінчення приготування пролунає звуковий сигнал, індикатор кнопки «Старт» погасне. У разі якщо не був скасований режим «Підігрів» після закінчення приготування, буде горіти індикатор кнопки «Підігрів/Скасування», на екрані відображатиметься прямий відлік часу, протягом якого мультиварка знаходитьться в режимі «Підігрів». Для вимкнення режиму «Підігрів» і переходу в початковий режим роботи натисніть на кнопку «Підігрів/Скасування». Якщо режим «Підігрів» було скасовано до закінчення приготування, на екрані з'явиться напис «End». Для перевода мультиварки в початковий режим роботи натисніть кнопку «Підігрів/Скасування».

#### **Примітка:**

*Будь-ласка, контролюйте положення кришки у відповідності до вимог приготування продуктів, які використовуються у певній страві. Так, наприклад, під час приготування макаронних виробів рекомендується залишати кришку мультиварки відкритою, оскільки в процесі приготування утворюється багато піни.*

#### **Функція «Відкладений старт»**

Функція «Відкладений старт» призначена для відсторочки приготування. Вибір цієї функції дозволяє задати час, через який ви хотіли б отримати готову страву.

Після вибору програми та встановлення необхідних часу та температури приготування натисніть кнопку «Відкладений старт». Загориться відповідний світловий індикатор. За допомогою кнопок «+»/«-» установіть необхідне Вам значення часу в діапазоні до 24 год. При цьому необхідно мати на увазі, що заданий Вами проміжок часу не може бути меншим від часу приготування страви. Приклад: Ви вибрали програму «Гушкування» та встановили час приготування 2 год. 30 хвилин, таким чином, використання функції «Відкладений старт» стане можливим тільки при встановлені відсторочки приготування, що перевищує 2 год. 30 хв.

Натисніть кнопку «Старт». Заданий час мультиварка буде знаходитися в режимі очікування. Потім мікропроцесор запустить вибрану програму, і страва буде готова в той момент, коли таймер закінчить відлік.

Щоб уникнути втрати смакових якостей інгредієнтів, які використовуються для приготування страви, а також їх псування, рекомендується встановлювати відсторочки приготування на термін, що не перевищує 9 годин.

*Примітка. Для режиму приготування «Макарони» час закінчення приготування збільшується на час, необхідний для досягнення робочої температури.*

*Для режиму «Крупи» при налаштуванні «Відкладеного старту» використовується розрахунковий час приготування 50 хвилин. Оскільки режим є автоматичним, в залежності від умов приготування, кінець процесу приготування може настати раніше чи пізніше встановленого часу.*

## Стисла таблиця режимів приготування

Режим приготування	Час і температура приготування	Можливість використання функції «Відкладений старт»	Рекомендації щодо положення кришки
Випічка	Час за замовчуванням: 1 год. Регулювання часу: від 30 хв. до 4 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 10 хв. Температура приготування: 140-145°C	Так	Закрита
Суп	Час за замовчуванням: 1 год. Регулювання часу: від 20 хв. до 4 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 5 хв. Температура приготування: 97°C	Так	Закрита
Смаження	Час за замовчуванням: 30 хв. Регулювання часу: від 10 хв. до 1 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 5 хв. Регулювання температури приготування: від 100 до 160°C, крок – 5 °C.	Так	Відкрита
Піца	Час за замовчуванням: 20 хв. Регулювання часу: від 20 хв. до 2 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 5 хв. Температура приготування: 120-160°C	Так	Закрита
Тушкування	Час за замовчуванням: 2 год. Регулювання часу: від 20 хв. до 8 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 5 хв. Температура приготування: 93°C	Так	Закрита
Молочна каша	Час за замовчуванням: 35 хв. Регулювання часу: від 5 хв. до 1 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 5 хв. Температура приготування: 95°C	Так	Закрита
Макарони	Час за замовчуванням: 8 хв. (зворотній відлік часу ввімкнеться після досягнення робочої температури) Регулювання часу: від 5 до 20 хв., крок: 1 хв. Температура приготування: 118-120°C	Так	До моменту закипання води закрита, потім відкрита
Плов	Час за замовчуванням: 1 год.	Так	

	Регулювання часу: від 20 хв. до 3 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 5 хв. Температура приготування: 120-125°C. Температура припинення роботи програми - 150°C		Закрита
Крупи	Розрахунковий час: 50 хв. Регулювання часу: автоматичне.	Так	Закрита
Розігрівання	Час за замовчуванням: 10 хв. Регулювання часу: від 5 хв. до 1 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 5 хв. Температура приготування: 115-150°C	Так	Закрита
Запікання	Час за замовчуванням: 30 хв. Регулювання часу: від 10 хв. до 4 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 5 хв. Температура приготування: 145 °C	Так	Закрита
Варка на пару	Час за замовчуванням: 15 хв. Регулювання часу: від 5 хв. до 1,5 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 1 хв. Температура приготування: 115-120°C	Так	Закрита
Мультикухар	Час за замовчуванням: 5 хв. Регулювання часу: від 5 хв. до 12 год., крок: для годин – 1 год., для хвилин – 1 хв. Температура за замовчуванням: 95°C Регулювання температури: від 40°C до 160°C, крок – 5 градусів.	Так	Відкрита чи закрита, в залежності від страви

## Чищення та догляд

- При митті внутрішньої чаші (каструлі), пароварки і алюмінієвого покриття мультиварки використовуйте тільки м'яку губку, теплу воду, неабразивний мийний засіб. Не користуйтесь щітками з металевим дротом і розчинником для очищення забруднених частин мультиварки.
- Якщо залишки страви прикипіли до каструлі, замочіть її перед миттям. Протріть внутрішню чашу.
- Не опускайте корпус в воду і не готуйте без внутрішньої чаші.
- Внутрішню кастрюлю і пароварку можна мити в посудомийній машині.
- При митті в посудомийній машині, стежте, щоб внутрішня кастрюля не ушкодилася об складові частини посудомийній машини.
- Не розрізайте страви всередині каструлі.
- Переконайтесь, що внутрішня чаша встановлена правильно.
- Не мийте корпус мультиварки під проточною водою. Це може вивести з ладу електроприлад.
- Не наливайте в кастрюлю оцет, це може ушкодити покриття.

**Примітка:** По закінченні строку експлуатації електроприладу не викидайте його разом з і звичайними побутовими відходами, а передайте в офіційний пункт збору на утилізацію. Таким чином, Ви допоможете зберегти навколошнє середовище.

## Якщо у Вас виникли несправності

Проблема	Причина	Спосіб усунення
Індикатор роботи не світиться, нагрівальний елемент не працює	1. Проблема з електроживленням 2. Електрична плата або контакти пошкоджені	Перевірте, чи ввімкнений прилад у мережу Зверніться за допомогою в авторизований сервісний центр
Індикатор світиться, нагрівальний елемент не працює	Електрична плата або контакти пошкоджені	Зверніться за допомогою в авторизований сервісний центр
Страва готується надто довго	1. Живлення від мережі відсутнє	Перевірте, чи ввімкнений прилад у мережу
	2. Нагрівальний елемент несправний	Зверніться за допомогою в авторизований сервісний центр
	3. Внутрішня чаша мультиварки встановлена з перекосом	Перевірте внутрішню чашу, переконайтесь, що вона встановлена правильно
	4. Сторонній предмет між нагрівальною пластиною і каструлєю	Видаліть сторонній предмет
На дисплеї відображаються коди помилок E1, E2, E3, E4	Проблеми з платою живлення	Зверніться за допомогою в авторизований сервісний центр

## Технічні характеристики

PMC 0511AD - мультиварка побутова електрична

Напруга: 220 В

Частота: ~50 Гц

Потужність: 650 Вт

Загальний об'єм чаші: 5 л

Клас захисту: 1

**Примітка:** Внаслідок постійного процесу внесення змін і вдосконалень між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі розходження. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

## Інформація про сертифікацію

Прилад сертифікований на відповідність вимогам нормативних документів РФ.

Сертифікат відповідності № TC RU C-US.АЛ16.В.00334 серія RU № 0067355

Термін дії с 17.12.2013 по 16.12.2018

Видав: орган з сертифікації продукції общества с ограниченной ответственностью “Гарант Плюс”

Адрес: 121170, г. Москва, Кутузовский пр-кт, д. 36, стр. 3



061



**Розрахунковий термін служби виробу:**

**3 роки**

**Гарантійний строк:**

**3 роки від дня покупки**

**Гарантійний строк на внутрішню чашу (кастрюлю):**

**6 місяців від дня покупки**

**Дата виготовлення зазначена на приладі.**

Виробник:

TEXTON CORPORATION LLC - ТОВ «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН»

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America

1313 Н. Маркет Стріт, Приміщення 5100, Уїлмінгтон, Штат Делавер 19801, Сполучені Штати Америки

## ГАРАНТІЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Виріб: Мультиварка побутова електрична

Модель: **PMC 0511AD**

Ця гарантія надається виробником як додаток до прав споживача, встановлених чинним законодавством і жодним чином не обмежує їх.

Ця гарантія діє протягом 36 місяців з дати придбання виробу і забезпечує гарантійне обслуговування виробу при виявленні дефектів, пов'язаних із матеріалами та роботою. У цьому випадку споживач має право і на безкоштовний ремонт виробу. Ця гарантія дійсна при дотриманні наступних умов:

1. Гарантійне зобов'язання поширюється на всі моделі, що випускаються компанією «TEXTON CORPORATION LLC» у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
2. Виріб повинен бути приданий винятково для особистих побутових потреб. Виріб повинен використовуватися в суворій відповідності до інструкції з експлуатації, з дотриманням правил та вимог безпеки.
3. Обов'язки виробника за цією гарантією виконуються продавцями - вповноваженими дилерами виробника й офіційними центрами обслуговування (сервісу). Ця гарантія не поширюється на вироби, придбані в продавців, які не уповноважені виробником. Вони самостійно відповідають перед споживачем відповідно до законодавства.
4. Ця гарантія не поширюється на дефекти виробу, що виникли в результаті наступних дій:
  - хімічного, механічного або іншого впливу, потрапляння сторонніх предметів всередину виробу;
  - неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням правил і вимог техніки безпеки;
  - знозу деталей оздоблення, ламп, батарей, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток та інших деталей з обмеженим терміном використання;
  - ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами\*.
5. Ця гарантія дійсна, якщо пред'явлена разом із оригіналом справжнього талона, оригіналом товарного чека, виданого продавцем, і виробу, в якому виявлено дефекти.
6. Ця гарантія дійсна тільки для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, і не поширюється на вироби, які використовуються для комерційних, промислових або професійних цілей.

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтесь до Вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

\* Адреси авторизованих центрів обслуговування на сайті Компанії: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)

# Тұрмыстық электрлі мультипісрігіш

## POLARIS

### Модель РМС 0511AD

#### Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

POLARIS сауда белгісімен шығатын өнімді тандағаныңыз үшін алғыс білдіреміз. Біздің бұйымдар сапа, функционалдық және дизайнға қойылатын жоғары талаптарға сәйкес жасалған. Біздің фирмадан жаңа бұйым алғаныңызға риза болатыныңызға сенімдіміз.

Құралды пайдаланбас бұрын осы нұсқаулықпен мұқият танысыңыз, онда Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпарат бар, сондай-ақ, құралды дұрыс пайдалану мен күтүге қатысты кеңестер берілген.

Нұсқаулықты кепілдік талонымен, кассалық чекпен бірге, мүмкіндігінше, картон қорапта және орама материалымен бірге сақтаңыз.

## Мазмұны

Қауіпсіздік бойынша жалпы нұсқаулар.....	40
Осы құралдың қауіпсіздігі бойынша арнайы нұсқаулар .....	41
Пайдалану саласы .....	42
Құралдың сипаттамасы .....	42
Жинақталуы.....	44
Құралды пайдалану.....	44
Тазарту және күтім .....	56
Техникалық сипаттамасы.....	57
Сертификаттау туралы ақпарат .....	58
Кепілдік міндеттеме.....	59

## Қауіпсіздік жөніндегі жалпы нұсқаулар

- Құрал тек қана тұрмыста пайдалануға арналған.
- Құралды тек мақсаты бойынша ғана пайдалану керек.
- Құралды пайдалануды бастамас бұрын пайдалану бойынша нұсқаулықпен мұқият танысыңыз.
- Әр жолы құралды қоспас бұрын оны қарап шығыңыз. Құралдың және желілік сымның ақауы болса, құралды розеткаға қосуға мүлдем болмайды.
- Құрал мен желілік сым ыстық ауаның тікелей күн көзіне және ылғалға ұшырамайтындей етіп, сақталуы керек.
- Жұмыс істеп тұрған құралды бақылаусыз қалдырмаңыз! Егер Сіз құралды пайдалануды жалғастырмасаңыз, онда оны әрдайым сөндіріп қойыңыз. Құралды балалардың қолы жетпейтін жере сақтаңыз.
- Аталмыш құрал, құралды қолдануға қатысты қауіпсіздіктері үшін жауап беретін тұлғаның нұсқаулығы жүргізілген немесе қадағалау жүзеге асырылған кездерді есепке алмағанда, білімі мен тәжірибесі жоқ немесе жүйке жүйесінде немесе психикалық, физикалық ауытқулары бар тұлғалардың (балаларды қоса алғанда) қолдануына арналмаған. Балалардың құралмен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалап отырыңыз.
- **Назар аударыңыз!** Құралды ванна, шұңғышла немесе сумен толтырылған басқа ыдыстардың қасында пайдалануға болмайды.
- Құралды суға немесе басқа сұйықтыққа салуға мүлдем болмайды. Ылғал қолмен құралды ұстауға болмайды. Құрал дымқылданса, бірден желіден ажыратыңыз.

- Құрал суға түсіп кеткен жағдайда, оны бірден желіден ажыратыңыз. Және бұл кезде қолды суға малуға болмайды. Құралды екінші мәрте пайдаланудың алдында оны білікті маман тексеріп шығуы керек.
- Құралды тек қана ауыспалы тоқ көзіне ғана қосыңыз (~). Қоспас бұрын, құралдың желіде қолданылатын кернеуге арналғанына көз жеткізіңіз.
- **Кез келген ақау бола тұра құралды іске қосу Сізді қепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.**
- Құралды тек қана жерге түйиқталған желіге ғана қосады. Сіздің қауіпсіздігіндегі қамтамасыз ету үшін жерлендіру бекітілген электр техникалық нормаларға сәйкес келуі тиіс. Қоректендірудің стандартты емес көздерін немесе қосу құрылғыларын пайдалануға болмайды.
- Құралды желіге қоспас бұрын, оның сөніп тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Құралды бөлмежайдан тысқары жерде пайдаланбаңыз. Құралды сүйір бұрыштарға соғылуынан сақтаңыз. Пайдаланып болғаннан кейін, тазартқанда немесе құрал сынып қалса әрдайым желіден ажыратыңыз.
- Құралды желілік сымнан ұстап тасымалдауға болмайды. Сондай-ақ, желілік сымнан ұстап желіден ажыратуға тиым салынады. Құралды желіден ажыратқанда штепсельді ашадан ұстаңыз.
- Жинағына кірмейтін қосымша аксессуарларды пайдалану Сізді қепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.
- Пайдаланып болғаннан кейін, электрмен қоректендіру сымын құралды айналдыра орауға болмайды, себебі, уақыт өте келе бұл сымның ұзілуіне әкеп соғуы мүмкін. Қашанда сақтау үшін сымды жақсылап тарқатыңыз.
- Сымды тек қана білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкері ғана ауыстыра алады. Біліктілілігі жоқ тұлға тарарапынан жасалған жөндеу қолданушыны қауіп-қатерге ұшыратуы мүмкін.
- Құралды өз бетіндеңізben жөндеуге болмайды. Жөндеуді қызмет көрсету орталығының білікті мамандары ғана жүзеге асыруы керек.
- Құралды жөндеу үшін тек қана түпнұсқа қосалқы бөлшектер пайдаланылады.

## **Осы құралдың қауіпсіздігі жөніндегі арнайы нұсқаулар**

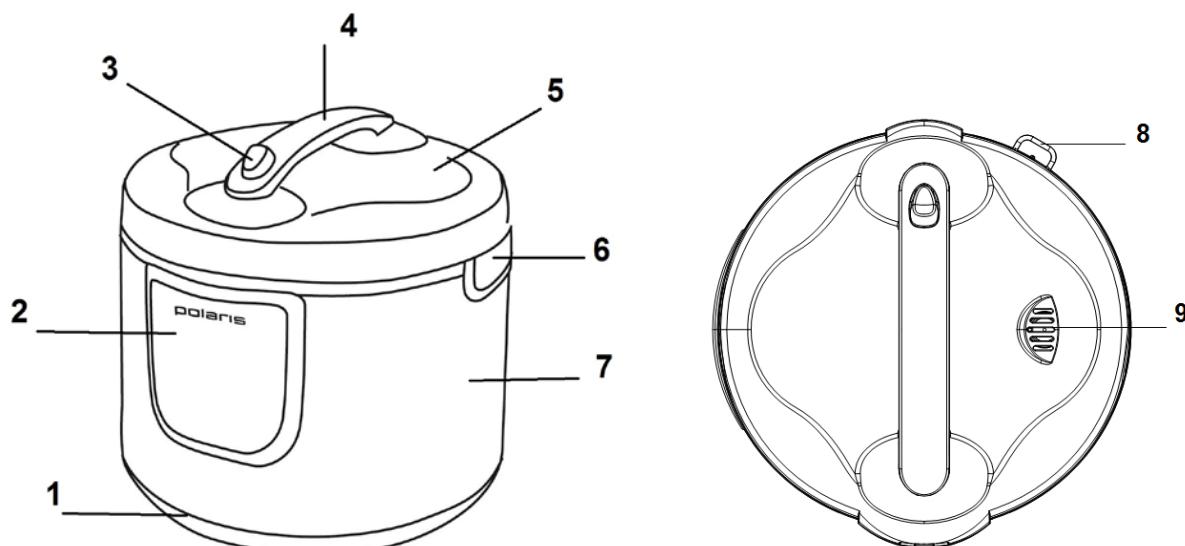
- Құралды пайдаланғанда айналасында бос орындардың жеткілікті екеніне көз жеткізіңіз. Жиназ, перделер сияқты өрт қауіптілігі бар нысандардан 15 см қашықтықта болуы тиіс.
- Құралды пайдаланғанда оны құрғақ, тегіс термоберік қабатқа орнатыңыз.
- Құралды алғаш рет пайданалар алдында, бөгде иісті жою үшін мультипісрігіштің тостағанына ең жоғары дengейіне дейін су толтырып, («Пісіру») максималды температуралық режимінде, 30 минут бойы суды қайнатуды ұсынамыз.
- Күйіп қалмас үшін жұмыс істеп тұрған құралды ұстамаңыз. Пайдаланып болғаннан кейін, мультипісрігішті сұтының, кері жағдайда терінің күйіп қалу қаупі бар.
- Құралды желіге қоспас бұрын, кернеуді тексеріңіз
- Егер тағам әзірлемесеніз, электр құралын желіге қосылған күйінде қалдырмаңыз.
- Желіден ажыратар алдына қашанда құралды сөндіріңіз.
- Құрал электр желісіне қосылып тұрғанда ешқашан құралды көтерменеңіз/жылжытпаңыз.
- Мультипісрігіштің жұмысы барысында ішкі кастрөлді ұстамаңыз.
- Құралды тазарту үшін абразивті тазартқыштарды және агрессивті жуғыш құралдарды пайдаланбаңыз.
- Тағамды немесе суды мультипісрігіште ұзақ уақытқа қалдырмаңыз.
- Ішкі кастрөль мен сыртқы корпустың арасында бөгде заттар болмауы тиіс.
- Құрішті әзірлеу барысында кастрөлдегі су дengейін қадағалаңыз.

- Өндіруші осы нұсқауда қарастырылмаған немесе дұрыс пайдаланбаған жағдайдың нәтижесінде туындаған залал үшін жауапты емес.
- Арапастыру үшін тек қана ағаш қалақшаны немесе арнайы пластмас қасықты пайдаланыңыз.
- Біраз уақыт өткеннен кейін сумен және жуғыш заттармен жанасуына байланысты кастрөлдің түсі өзгеруі мүмкін, бұл қалыпты құбылыс және мультипісрігішті әрі қарай еш қорықпастан пайдалана беруге болады.

## Пайдалану саласы

1. Құрал тек қана тұрмыста қолдануға арналған.
2. Құралды тек мақсаты бойынша ғана пайдалануға болады.

## Құралдың сипаттамасы

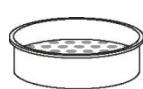


1. Негізі
2. Басқару панелі
3. Құралдың қақпағын ашатын батырмасы
4. Тұтік
5. Қақпақ
6. Құралдың ішкі тостағанының тұтігі
7. Сыртқы беті
8. Қасық ілуге арналған тұтқышы
9. Буды шығаратын (клапан) қақпақша

## Аксессуарлар



мөлшерлеуіш тостақ

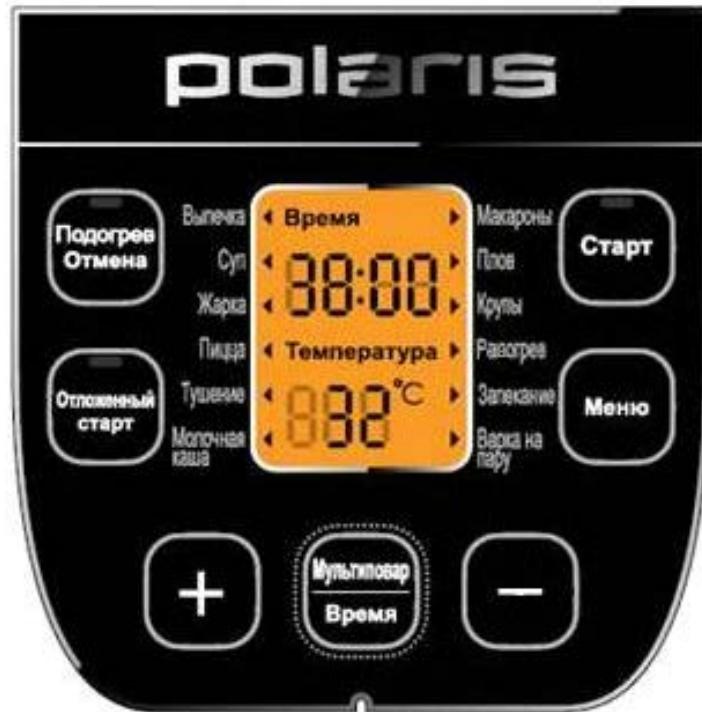


буға пісіргіш



ас қасық

## Басқару панелі



### Жылдыту / Болдырмау

«Жылдыту» режимнің индикациясы.

Тағамды әзірлеуге таңдаған бағдарламаны өшіру, таймердегі көрсеткіштерді жою, белгіленген орнатуларды жою, бастапқы режиміне қайту.

### Бастауды кейінге қалдыру

«Бастауды кейінге қалдыру» режимін қосу индикациясы.

«Бастауды кейінге қалдыру » функциясы. Пісіру процесін бастауды кейінге қалдыру - 24 сағатқа дейін.

### Бастау

Бағдарламалардың жұмыс индикациясы.

Таңдаған пісіру бағдарламаны іске қосу.

Таңдаған пісіру бағдарламасы іске қосылғаннан кейін тағы бір рет, қайталап басу – «Жылдыту» режимін кейінге қалдыру/болдырмау.

### Мәзір

Бағдарламаны таңдау.

### Мультиаспаз / Уақыт

Мультиаспаз бағдарламасын таңдау / Мультиаспаз режимі бойынша әзірлеудің қажетті уақытын / температурасын орнату +/- батырмалары.

Температура мен уақыт орнатуларын өзгерту (барлық бағдарламалары үшін) және («Қуыру» және «Мультиаспаз» бағдарламалары үшін).

Температура («Қуыру» және «Мультиаспаз» бағдарламалары үшін) және уақыт (барлық бағдарламалары үшін) орнатуларын өзгерту.

## **Жинақталуы**

1. Құрал
2. Ішкі ыдыс (кастрөл)
3. Буға пісіргіш
4. Жайпақ қасық
5. Ас қасық
6. Өлшейтін тостақ
7. Қоректендіру сымы
8. Рецепттер кітабы
9. Пайдалану жөніндегі нұсқаулық
10. Қызмет көрсету орталықтарының тізімі
11. Кепілдік талоны

## **Құралды пайдалану**

1. Мультипісіргіштің бірнеше функциясы бар: сіз тағамды суға пісіріп, қуыра аласыз, дайын тағамды қыздыра аласыз, буға пісіріп, бұқтырып пісіре аласыз.
2. Мультипісіргіш тағамды әзірлеп болған соң автоматты түрде Жылыту режиміне өтеді.
  - «Жылыту» режимінің ұзақтығы 3 сағатқа есептелгенімен, осы режимде тағамды ұзаққа қалдыруға болмайды, себебі, тағамның түсі өзгеріп, құрғап кетуі мүмкін.
  - «Жылыту» режимін тағамды жылыту, ысыту үшін қолданбаңыз. Бұл мақсаттарға «Қыздыру» бағдарламасы қарастырылған.
  - «Жылыту» режимінде құралдың қақпағын жиі ашуға болмайды, себебі, конденсациялау арқылы алынған сұйықтық су бол жиналатын белгінде тым толып кетуі мүмкін. Бұған назар аударыңыз және су толған кезде оны босатып отырыңыз.
3. Пайдалану жөніндегі нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және нұсқаулықта көрсетілген ережелері, кеңестері, нұсқаулары бойынша орындаңыз.
4. Орама қорабын ашыңыз. Қорабынан барлық құралдың аксессуарларын және пайдалану жөніндегі нұсқаулығын шығарыңыз. Құралдың жоғарғы қақпағын ашу үшін қақпақты ашатын батырмасына басыңыз.
5. Мультипісіргіштің ішінде орналасқан керамикалық жыбыны бар ішкі ыдыс (кастрөл), тағамды күйдірмей әзірлеуге мүмкіндік береді.
6. Құралдың барлық аксессуарларын орындарына орнатыңыз.
7. Мультипісіргішті қолданар алдында оның сыртқы жағы және ішкі белгі таза болу тиіс, сондай-ақ, оның ішкі тостағаны (кастрөл) мен қыздыру беті арасында ешқандай бөгде зат жоғына көз жеткізіңіз.
8. Мультипісіргіштің ішіне ішкі тостағанды орнатыңыз.
9. Қыздыру құрылғысының түбі мен тетіктері бар қыздыратын қабаты қажетті орынға және қажетті күйіне, қисаймай орнығуы үшін, мультипісіргіштің ішіндегі ішкі тостағанды ақырын қозғап, жылжытыңыз.
10. Құралдың қақпағы тығыз жабылғанына көз жеткізіңіз. Құралды жапқан кезде тырс деген дыбыс анық естілуі тиіс. Егер ішкі тостаған дұрыс орнатылса және мультипісіргіштің ақаулығы жоқ болса, онда құралдың қақпағы күш салусыз, онай жабылады.
11. Мультипісіргішті розеткаға жалғастырып қосыңыз. Сол кезде «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы жыпылықтай бастайды, мультипісіргіштің әзірлеу бағдарламасын таңдау режимінде түрғанын білдіреді. Экранда «Пісірме» бағдарламасын таңдау және осы бағдарлама бойынша белгіленген әзірлеу уақыты көрінеді. Бұл құралдың жұмыс режимінің алғашқы режимі болып табылады. Егер жоғарыда көрсетілген ұсыныстар орындалмаса, құралды розеткаға жалғастырып қоспаңыз. Құралды кастрөлсіз немесе бос кастрөлмен іске қоспаңыз – бұл қауіпті.

12. Құралды бірінші рет іске қосқанда түтін шығуы мүмкін, бұл өндірісте қолданылатын май қалдықтарының қызыуымен байланысты.
13. Құрал жұмыс істеп тұрғанда реленің жұмысымен байланысты «сыртыл» дыбыс шығуы мүмкін. Мұндай әсердің болуы құралдың қалыпты жұмыс істеуі болып саналады және істен шыққандығын білдірмейді.
14. Әзірлеудің бағдарламасына қарай құралдың қақпағы ашық немесе жабық күйінде болуы қажет. Қақпақтың дұрыс орналасуы туралы кеңестер әзірлеу бағдарламасының әрбір сипаттамасында келтірілген. Құрал «Күйру» режимінде жұмыс істегендеге мультипісрігіштің қақпағын жабық күйінде қалдыруға кеңес беріледі, жылудың өнделуінің сапасын қадағалап, өнімді қуырған кезде, ол күйіп кетпес үшін арасында оны араластырып отыру қажет.
15. Бағдарламалардың жұмыс уақытын реттеу, сондай-ақ, бағдарламаларды («Пісіру» бағдарламасынан басқа) таңдау кезінде батырмалардың ешқайсысын баспасаңыз, 10 секундтан кейін үзілмелі дыбыстық сигнал естіледі. Бұл жағдайды болдырмас үшін, әзірлеу уақытын немесе қажетті бағдарламаны таңдау керек («+», «-» немесе «Мәзір» батырмасын басу арқылы), немесе әзірлеу режимін («Бастау» батырмасын басу арқылы) қосу керек, немесе бағдарламаны алғашқы күйіне қайтару керек («Жылыту/Жою» батырмасын басу арқылы).

## **«Пісірме» Бағдарламасы**

Пісірме тағамдарды әзірлеу үшін пісіруге арналған қамырды дайындал қойыныз, кастрөлдің ішін алдын-ала маймен немесе маргаринмен тегістеп жағып қойыныз, содан кейін сол дайындаған қамырды кастрөлдің ішіне салып, оны жаймалап қойыныз. Кастрөлдің ішіндегі қамыр кастрөлдің максималды сызығынан төмен жатқанына көз жеткізіңіз.

1. Мультипісрігішті желіге қосқан кезде автоматты түрде «Пісірме» Бағдарламасы шығады (жұмыстың бастапқы режимі). Бұл режимді «Мәзір» батырмасына немесе «Жылыту / Болдырмау» батырмасына басып, таңдай аласыз. Дисплейде «Пісірме» бағдарламасы үшін белгілеп қойылған «01:00» пісіру уақыт белгісі шығады. Егер басқа уақыт орнатқыныз келсе «+»/«-» батырмаларын пайдаланып Сіз өзіңіз қалаған уақытты орната аласыз. Іштимал уақыт диапазоны – 30 минуттан бастап 4 сағатқа дейінгі аралықта болуы керек. «+» батырмасына әр басқан сайын пісіру уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, ал «-» батырмасына әр басқан сайын 10 минутқа жоғарылата аласыз.
2. Қалаған реттеулеріңізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісрігіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісрігіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өшеді.
3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторы өшеді. Егер «Жылыту» режимі кейінге қалдырылмаған болса, «Жылыту/ Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісрігіштің «Жылыту» режимінде тұрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін өшіру немесе болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінге қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісрігішті жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз.

Құрал өшкен соң 2-3 минут өткеннен кейін алдын-ала асханалық қолғаптарды киіп, кастрөлді шығарып алыңыз, кастрөлді жайма ыдысқа немесе торға төңкеріп қойыңыз.

## **«Сорпа» бағдарламасы**

Қажетті тұздық пен ингредиенттердің барлығын рецепттураға сәйкес кастрөлге салыңыз. Содан кейін қажетті су мөлшерін құйыңыз. Кастрөлді мультипісіргіштің ішіне орнатыңыз.

1. «Мәзір» батырмасы арқылы «Сорпа» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Сорпа» бағдарламасына белгілеп қойылған «01:00» уақытының сан белгісі көрінеді. Егер қажет болса «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған уақытыңызды орнатыңыз. Іктинал уақыт диапазоны – 20 минуттан 2 сағатқа дейінгі аралықта. «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 5 минутқа жоғарылата аласыз.
2. Қалаған реттеулеріңізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасын басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісіргіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өшеді.
3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өшеді. Егер «Жылыту» режимі кейінгे қалдырылмаған болса, «Жылыту/ Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісіргіштің «Жылыту» режимінде түрган уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінгে қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргішті жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз.

**Маңызды: кастрөлдегі су белгіленген максималды деңгейден аспауы тиіс.**

## **«Қуыру» бағдарламасы**

«Қуыру» режимі тағам өнімдерді қуыруға арналған.

Қажетті ингредиенттердің барлығын рецепттураға сәйкес кастрөлге салыңыз.

1. «Мәзір» батырмасы арқылы «Қуыру» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Қуыру» бағдарламасына белгілеп қойылған «00:30» уақытының сан белгісі көрінеді, сондай-ақ, алдыңғы орнатылған температураның мәні көрсетіледі, сонымен температураның сан мәндері көрініп, жыпылықтай бастайды. «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған температураңызды орнатыңыз. Температураның ыктинал диапазоны - 100°C –тан 160°C-қа дейінгі аралықта, температураны орнату аралығы 5 градустық қадамымен. Температураны орнатқаннан кейін, шамамен 5 секундтан соң мультипісіргіш автоматты түрде әзірлеу уақытын орнату режиміне өтеді, сол белгілеп қойылған «00:30» уақытының сан мәндері жыпылықтай бастайды. «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған әзірлеу уақытын орнатыңыз. Іктинал уақыт диапазоны – 10 минуттан 1 сағатқа дейінгі аралықта, «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 5 минутқа жоғарылата аласыз.
2. Қалаған реттеулеріңізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісіргіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылыту» режиміне өтетінін

білдіреді. Жылытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өшеді. «Бастау» батырмасына басқан кезде температуралың таңдалған мәні мультипісіргіштің жадына енгізіледі және осы режимін келесі рет қосқан кезде дисплейге жадыда енгізілген температуралың мәні шығады.

3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өшеді. Егер «Жылыту» режимі кейінге қалдырылмаган болса, «Жылыту/ Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісіргіштің «Жылыту» режимінде тұрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінге қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргіштің жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/ Болдырмау » батырмасына басыңыз.

Осы режимде әзірлеу барысында құралдың қақпағын ашып қоюға кеңес береміз. Құралдың қақпағы дұрыс емес күйде орналасса, әзірлеудің нәтижесі талаптарға сай болмауы мүмкін.

### **«Пицца» бағдарламасы**

Қажетті ингредиенттердің барлығын рецептураға сәйкес кастрөлге салыңыз. Кастрөлді мультипісіргіштің ішіне орнатыңыз.

1. «Мәзір» батырмасы арқылы «Пицца» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Пицца» бағдарламасына белгілеп қойылған «00:20» уақытының сан белгісі көрінеді. Егер қажет болса «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған уақытыңызды орнатыңыз. Ікшіншінде 20 минуттан 2 сағатқа дейінгі аралықта. «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 5 минутқа жоғарылата аласыз.
2. Қалаған реттеулеріндегі орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісіргіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты тұрде «Жылыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өшеді.
3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өшеді. Егер «Жылыту» режимі кейінге қалдырылмаган болса, «Жылыту/ Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісіргіштің «Жылыту» режимінде тұрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/ Болдырмау » батырмасына басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінге қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргіштің жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/ Болдырмау » батырмасына басыңыз.

## **«Бұқтыру» бағдарламасы**

Қажетті ингредиенттердің барлығын рецептураға сәйкес кастрөлге салыңыз. Кастрөлді мультипісіргіштің ішіне орнатыңыз.

1. «Мәзір» батырмасы арқылы «Бұқтыру» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Бұқтыру» бағдарламасына белгілеп қойылған «02:00» уақытының сан белгісі көрінеді. Егер қажет болса «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған уақытыңызды орнатыңыз. Ікимал уақыт диапазоны – 20 минуттан 8 сағатқа дейінгі аралықта. «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 5 минутқа жоғарылата аласыз.
2. Қалаған реттеулеріңізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісіргіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылдыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылдыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылдытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылдыту» батырмасының жарық индикаторы өшеді.
3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өшеді. Егер «Жылдыту» режимі кейінге қалдырылмаған болса, «Жылдыту/ Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісіргіштің «Жылдыту» режимінде түрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылдыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылдыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз. Егер «Жылдыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінге қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргішті жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылдыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз.

**Маңызды: кастрөлдегі су белгіленген максималды деңгейден аспауы тиіс.**

## **«Сұтті ботқа» бағдарламасы**

Қажетті ингредиенттердің барлығын рецептураға сәйкес кастрөлге салыңыз. Кастрөлді мультипісіргіштің ішіне орнатыңыз.

1. «Мәзір» батырмасы арқылы «Сұтті ботқа» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Сұтті ботқа» бағдарламасына белгілеп қойылған «00:35» уақытының сан белгісі көрінеді. Егер қажет болса «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған уақытыңызды орнатыңыз. Ікимал уақыт диапазоны – 5 минуттан 1 сағатқа дейінгі аралықта. «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 5 минутқа жоғарылата аласыз.
2. Қалаған реттеулеріңізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісіргіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылдыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылдыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылдытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылдыту» батырмасының жарық индикаторы өшеді.
3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өшеді. Егер «Жылдыту» режимі кейінге қалдырылмаған болса, «Жылдыту/ Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісіргіштің «Жылдыту» режимінде

тұрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінге қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргішті жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз.

### **Маңызды: кастрөлдегі сут белгіленген максималды деңгейден аспауы тиіс.**

#### **«Макарондар» бағдарламасы**

##### **Кастрөлге қажетті мөлшерде су құйыныз.**

1. «Мәзір» батырмасы арқылы «Макарондар» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Макарондар» бағдарламасына белгілеп қойылған «00:08» уақытының сан белгісі көрінеді. Егер қажет болса «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған уақытыңызды орнатыңыз. Ықтимал уақыт диапазоны – 5 минуттан 20 минутқа дейінгі аралықта. «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 минутқа жоғарылата аласыз. «+» батырмасын әр басқан сайын максималды немесе минималды әзірлеу уақытын орната аласыз. Осы бағдарламада уақытты орнатқан кезде уақыттың көрі санауы тек әзірлеудің жұмыс температурасына ( $100^{\circ}\text{C}$  шамасында) жеткенде ғана басталатынын есте сақтау қажет.
2. Қалаған реттеулерінізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісіргіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылытууды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өshedі.
3. Су қайнаған кезде, қақпақты ашыңыз, кастрөлдің ішіне тұз, дәмдеуіш пен тұздықтарды және макаронды салыңыз. Содан кейін кастрөлдің қақпағын ашып тағамды әзірлеу керек.
4. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өshedі. Егер «Жылыту» режимі кейінге қалдырылмаған болса, «Жылыту/ Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісіргіштің «Жылыту» режимінде тұрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасын басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінге қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргішті жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз.

### **Маңызды: кастрөлдегі су белгіленген максималды деңгейден аспауы тиіс.**

*Кеңес: Бұл режимде тағамды әзірлеу үшін, камтрөлдегі судың деңгейі орташа деңгейден төмен болуы тиіс. Сол кезде судың жұмыс температурасына дейін қызыу 12-15 минутты құрайды.*

## **«Палау» бағдарламасы**

Қажетті ингредиенттердің барлығын рецептураға сәйкес кастрөлге салыңыз. Кастрөлді мультипісіргіштің ішіне орнатыныз.

1. «Мәзір» батырмасы арқылы «Палау» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Палау» бағдарламасына белгілеп қойылған «01:00» уақытының сан белгісі көрінеді. Егер қажет болса «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған уақытыңызды орнатыңыз. Іштимал уақыт диапазоны – 20 минуттан 3 сағатқа дейінгі аралықта. «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 5 минутқа жоғарылата аласыз. Бұл бағдарламада әзірлеу барысын бақылайтын алгоритм қолданылады. Егер палау тағамы белгіленген уақыттан бұрын пісіп, дайын болса, бағдарлама автоматты түрде әзірлеу уақытының аяқталғанын күтпей-ақ, «Жылыту» режиміне өтеді (немесе өshedі, егер сәйкес таңдау орындалған болса).
2. Қалаған реттеулеріндегі орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісіргіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өshedі.
3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өshedі. Егер «Жылыту» режимі кейінгे қалдырылмаған болса, «Жылыту/ Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісіргіштің «Жылыту» режимінде тұрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасын басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінгеле қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргішті жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз.

## **«Жармалар» бағдарламасы**

Бұл бағдарламаны қолданған кезде жарманың кез келген жарма түрлерін пайдалануға болады (қарақұмық, күріш, арпа және т.б.).

1. Әзірлеуді бастамас бұрын жарманы жақсылап жүү керек (арпаны ~2 сағатқа сүға салып қою қажет). Жарманы мультипісіргіштің кастрөлінде жууға болмайды, себебі оның жабыны бұлғану мүмкін.

Жарманы рецептураға сәйкес мөлшерлеуіш тостақпен өлшеп алыңыз. Жарманы кастрөлге салыңыз және су құйыңыз. Кастрөлдегі судың көлемі максималды деңгейден төмен болуын қадағалаңыз. Рецептураға сәйкес өсімдік майының қажетті мөлшерін құйыңыз. Талғамыңыз бойынша тұз қосыңыз.

Жарма (мөлшерлеуіш тостақтың саны)	2 тостақ	4 тостақ	6 тостақ	8 тостақ
Жарманың түрі	Судың/өсімдік майының мөлшері			
Қарақұмық	0,6 л / 2 ас қасық	1,2 л / 4 ас қасық	1,8 л / 1 ас қасықтан көбірек	2,4 л / 8 ст.л.

Күріш	0,6 л / 2 ас қасық	1,2 л / 4 ас қасық	1,8 л / 1 ас қасықтан көбірек	2,4 л / 8 ст.л.
Арпа	0,7 л / 2 ас қасық	1,4 л / 4 ас қасық	2,1 л / 1 ас қасықтан көбірек	2,8 л / 8 ст.л.

2. Талғамыңызға сай судың көлемін өзгертіп отырсаңыз болады.
  - Тағамға өсімдік майын қосу қажетті емес.
  - Тек мультипісрігіштің жинағына кіретін тостақты пайдаланыңыз.
3. Кастролді мультипісрігіштің ішіне орнатыңыз, қақпағын жабыңыз.
  - Егер құралдың қақпағы тығыс жабылмаса, бағдарламаның жұмыс нәтижесі талабыңыздан шықпауы мүмкін.
  - Жұмыс кезінде құралдың қақпағын ашпаңыз.
4. «Мәзір» батырмасы арқылы «Жарма» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Жарма» бағдарламасына белгілеп қойылған «00:50» уақытының сан белгісі көрінеді. Бұл бағдарламада әзірлеу уақыты автоматты түрде реттеледі. Бағдарлама ботқа пісіп, дайын болғанда өшеді.
5. Қалаған реттеулерінізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісрігіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы жанады. Бұл мультипісрігіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өшеді.
6. Әзірлеу барысы аяқталғанға дейін бірнеше минут бұрын уақыттың кері санауы қосылып, экранда көрінеді. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өшеді. Егер «Жылыту» режимі кейінге қалдырылмаған болса, «Жылыту/Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісрігіштің «Жылыту» режимінде тұрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінге қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісрігішті жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/Жою» батырмасына басыңыз.

**Манызды: кастролдегі су белгіленген максималды деңгейден аспауы тиіс.**

### **«Қыздыру» бағдарламасы**

Бұл бағдарламаны дайын және суып қалған тағамды қыздыру, жылыту үшін қолданылады.

1. «Мәзір» батырмасы арқылы «Қыздыру» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Қыздыру» бағдарламасына белгілеп қойылған «00:10» уақытының сан белгісі көрінеді. Егер қажет болса «+»/-» батырмалары арқылы қалаган уақытыңызды орнатыңыз. Іктинал уақыт диапазоны – 5 минуттан 1 сағатқа дейінгі аралықта. «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 5 минутқа жоғарылата аласыз. Осы бағдарламада әзірлеудің температурасы 150°C -қа жеткен кезде автоматты түрде өшетінін есте сақтау қажет.
2. Қалаған реттеулерінізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторлық шамы жанады және мультипісрігіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Бұл бағдарламада әзірлеу аяқталған соң «Жылыту» режиміне өтету қарастырылмаған.

3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргішті жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/ Болдырмау» батырмасына басыңыз.

### **«Қыздырып пісіру» бағдарламасы**

Қажетті ингредиенттердің барлығын рецептураға сәйкес кастрөлге салыңыз. Кастрөлді мультипісіргіштің ішіне орнатыңыз.

1. «Мәзір» батырмасы арқылы «Қыздырып пісіру» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Қыздырып пісіру» бағдарламасына белгілеп қойылған «00:30» уақытының сан белгісі көрінеді. Егер қажет болса «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған уақытыңызды орнатыңыз. Іктинал уақыт диапазоны – 10 минуттан 4 сағатқа дейінгі аралықта. «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 5 минутқа жоғарылата аласыз.
2. Қалаған реттеулеріңізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипісіргіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өshedі.
3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өshedі. Егер «Жылыту» режимі кейінгे қалдырылмаған болса, «Жылыту/Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісіргіштің «Жылыту» режимінде тұрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/Болдырмау» батырмасына басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінгеле қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргішті жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/Болдырмау» батырмасына басыңыз.

### **«Буда пісіру» бағдарламасы**

1. Кастрөлге 3 мөлшерлеуіш тостақ су құйыңыз. Нұсқаулықта көрсетілген көлемінен артық су қуюға болмайды, себебі тағамға су қайнап, шашрауы мүмкін. Максималды су көлемі – 5 мөлшерлеуіш тостақ (ұзақ қайнату кезінде).
2. Буга пісіргіш-контейнерді кастрөлге орнатыңыз.
3. Буга пісіргіш-контейнерге ингредиенттерді бір-біріне жанаспайтындау салыңыз.
4. Кастрөлді мультипісіргіштің ішіне орнатыңыз, қақпағын жабыңыз.
  - Егер құралдың қақпағы тығыс жабылмаса, бағдарламаның жұмыс нәтижесі талабыныңдан шықпауы мүмкін.
  - Жұмыс кезінде құралдың қақпағын ашпаңыз.
5. «Мәзір» батырмасы арқылы «Буда пісіру» режимін таңдаңыз. Дисплейде «Буда пісіру» бағдарламасына белгілеп қойылған «00:15» уақытының сан белгісі көрінеді. Егер қажет болса «+»/ «-» батырмалары арқылы қалаған уақытыңызды орнатыңыз. Іктинал уақыт диапазоны – 5 минуттан 1,5 сағатқа дейінгі аралықта. «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 минутқа жоғарылата аласыз.
6. Қалаған реттеулеріңізді орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторлық шамы жанады және мультипісіргіш белгіленген

- режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипісіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өшеді.
7. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өшеді. Егер «Жылыту» режимі кейінге қалдырылмаған болса, «Жылыту/Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипісіргіштің «Жылыту» режимінде тұрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/Болдырмау» батырмасына басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінге қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипісіргіштің жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/Болдырмау» батырмасына басыңыз.

## **Буда пісіру уақыты**

Өнім	Өнім саны	Судың максималды көлемі	Уақыт (мин)
<b>Ет және құс</b>			
Мәнті	8-10 дана / 500 г.	0,6 л.	35-40
Түшпара	450 г.	0,6 л.	25-30
Құс етінен жасалған котлет	4-6 дана / 500 г.	0,6 л.	20
Фрикаделькалар	20-25 дана / 500 г.	0,6 л.	20
Еттен жасалған суфле	500 г.	0,6 л.	25-30
Тауықтың жон еті	500 г.	0,6 л.	20-25
Бұзаудың жон еті	500 г.	0,6 л.	25-30
<b>Көкөніс және ірімшік</b>			
Картоп	500 г.	0,6 л.	20
Жас картоп	500 г.	0,6 л.	20
Сәбіз	500 г.	0,6 л.	20-25
Қызылша	500 г.	0,6 л.	30-35
Гүлді қырыққабат	500 г.	0,6 л.	20-25
Гүлді қырыққабат мұздатылған	500 г.	0,6 л.	20-25
Брокколи мұздатылған	500 г.	0,6 л.	20
Ірімшік пудингі	600 г.	0,6 л	30-35

## **«Мультиаспаз» бағдарламасы**

*«МУЛЬТИАСПАЗ» бағдарламасы көп функционалды режим болып табылады және Сізге көптеген тағам турлерін әзірлеуге мүмкіндік береді. Бұл режимде жұмыс істеме үшін қалаған уақытыныңды және әзірлеу температурасын қолмен орнату керек.*

Кәжетті ингредиенттердің барлығын рецептурага сәйкес кастрөлге салыңыз.

1. «Мультиаспаз/Уақыт» батырмасын басыңыз. Дисплейде алдыңғы орнатылған уақытының және температураның сан мәндері көрініп, жыпылықтай бастайды. «+»/ «-» батырмалары

арқылы қалаған температураңызды орнатыңыз. Температураның ықтимал диапазоны – 40°C -тан до 160°C -ка дейінгі аралықта, температураны орнату аралығы 5 градустық қадамымен. «Мультиаспаз/Уақыт» батырмасына тағы бір рет қайталап басыңыз. Уақытты орнатудың сан белгішелері жыпылықтай бастайды. «+»/ «-» батырмалары арқылы қажетті уақыт мөлшерін орнатыңыз. Ікимал уақыт диапазоны – 5 минуттан 12 сағатқа дейінгі аралықта. «+» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 сағатқа жоғарылата аласыз, «-» батырмасын әр басқан сайын әзірлеу уақытын 1 минутқа жоғарылата аласыз.

2. Қалаған реттеулеріндегі орнатып болған соң «Бастау» батырмасына басыңыз. «Бастау» батырмасының жарық индикаторы жанады және мультипіргіш белгіленген режимінде әзірлей бастайды. Сондай-ақ «Жылыту» батырмасының индикаторлық шамы жанады. Бұл мультипіргіш әзірлеуді аяқтаған соң автоматты түрде «Жылыту» режиміне өтетінін білдіреді. Жылытуды болдырмау үшін «Бастау» батырмасына тағы бір рет басыңыз. «Жылыту» батырмасының жарық индикаторы өshedі. «Бастау» батырмасына басқан кезде температураның таңдалған мәні мультипіргіштің жадына енгізіледі және осы режимін келесі рет қосқан кезде көрінеді.
3. Әзірлеу аяқталған соң дыбыстық сигнал естіледі, «Бастау» батырмасының индикаторлық шамы өshedі. Егер «Жылыту» режимі кейінге қалдырылмаған болса, «Жылыту/Болдырмау» батырмасының индикаторлық шамы жанады, экранда мультипіргіштің «Жылыту» режимінде түрған уақытының тікелей сандық есебі басталып, сан көрсеткіштері көрінеді. «Жылыту» режимін болдырмас үшін және жұмыстың алғашқы режиміне өту үшін «Жылыту/Болдырмау» батырмасына басыңыз. Егер «Жылыту» режимі әзірлеу аяқталғанға дейін кейінге қалдырылған болса, экранда «End» жазуы көрінеді. Мультипіргіштің жұмыстың алғашқы режиміне ауыстыру үшін «Жылыту/Болдырмау» батырмасына басыңыз.

#### **Ескерту:**

*Әзірленетін өнімнің табигатына сай құралдың қақпағының орналасу күйін қадағалауыңызды сүраймыз. Мысалы, макарон өнімдерін әзірлеу барысында мультипіргіштің қақпағын ашиқ қалдыру керек, себебі әзірлеу барысында көпіршікттер көп мөлшерде түзілуі мүмкін.*

#### **«Кейінге қалдырылған бастау» функциясы**

«Кейінге қалдырылған бастау» функциясы әзірлеуді кейінге қалдыру үшін қолданылады. Бұл функцияны таңдаپ, тағам қалаған уақытыңызда дайын болатындей, сізге қажетті әзірлеу уақытын қалауыңызша орната аласыз.

Бағдарламаны таңдаپ, қалаған әзірлеу уақытын орнатып болған соң, «Кейінге қалдырылған бастау» батырмасына басыңыз. Бұл бағдарламаға сәйкес жарық индикаторы жанады. «+»/ «-» батырмалары арқылы диапазоны 24 сағатқа дейінгі қалаған әзірлеу уақытының мәнін орнатыңыз. Және Сіз орнатқан уақыт тағамның әзірлену уақытынан кем болмауы тиіс. Мысалы, Сіз «Бұқтыру» бағдарламасын таңдадыңыз және әзірлеу уақытын 2 сағат 30 минутқа қойып, орнattтыңыз, демек, «Кейінге қалдырылған бастау» режимін қолдану тек, 2 сағат 30 минуттан асатын әзірлеу уақытын кейінге қалдыру орнатылғанда ғана мүмкін болады.

«Бастау» батырмасына басыңыз. Орнатылған уақыт күту режимінде түр. Содан кейін, микропроцессор таңдалған бағдарламаны іске қосады және таймер уақыт санаудын аяқтаған кезде тағам дайын болады.

Қолданылатын ингредиенттердің дәм сапасын жоғалтып, сондай-ақ бұлдіріп алmas үшін әзірлеу уақытын кейінге қалдыруды 9 сағаттан асырмай қажет.

Ескерту. «Макарондар» режимі үшін әзірлеу аяқталатын уақыт, тағам қажеттің жұмыс температурасына жеткенге дейін созылады.

«Жармалар» бағдарламасы үшін «Кейінге қалдырылған бастау» режимінде есептелінген 50 минут уақыты қолданылады. Сондай-ақ режим әзірлеу шартына байланысты автоматты болып табылады, әзірлеу процесі орнатылған уақыттан ертерек немесе кешірек аяқталуы мүмкін.

## Әзірлеу режимдерінің қысқаша кестесі

Әзірлеу режимі	Әзірлеудің уақыты және температуасы	«Кейінге қалдырылған бастау» режимінде қолдану мүмкіндігі	Қақпақтың орналасу күйіне берілетін ұсыныс
Пісірме	Берілген уақыты бойынша: 1 сағат Уақытты реттеу: 30 минуттан 4 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 10 мин. Әзірлеу температурасы: 140-145°C	Иә	Жабық
Сорпа	Берілген уақыты бойынша: 1 сағат Уақытты реттеу: 20 минуттан 4 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 5 мин. Әзірлеу температурасы: 97°C	Иә	Жабық
Куыру	Берілген уақыты бойынша: 30 мин Уақытты реттеу: 10 минуттан 1 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 5 мин. Әзірлеу температурасын реттеу: 100 – ден 160°C - қа дейін, 1 қадамы – 5 °C.	Иә	Ашық
Пицца	Берілген уақыты бойынша: 20 мин Уақытты реттеу: 20 минуттан 2 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 5 мин. Әзірлеу температурасы: 120-160°C	Иә	Жабық
Бұқтыру	Берілген уақыты бойынша: 2 сағат Уақытты реттеу: 20 минуттан 8 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 5 мин. Әзірлеу температурасы: 93°C	Иә	Жабық
Ботқа жармасы	Берілген уақыты бойынша: 35 мин Уақытты реттеу: 5 минуттан 1 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 5 мин. Әзірлеу температурасы: 95°C	Иә	Жабық
Макарондар	Берілген уақыты бойынша: 8 мин (уақыттың көрі санауы жұмыс температурасына жеткеннен кейін қосылады). Уақытты реттеу: 5-тен 20 минутқа дейін, 1 қадамы: 1 мин. Әзірлеу температурасы: 118-120°C	Иә	Су қайнаганға дейін жабық, содан кейін ашық

Палау	Берілген уақыты бойынша: 1 сағат Уақытты реттеу: 20 минуттан 3 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 5 мин. Әзірлеу температурасы: 120-125°C. Бағдарлама жұмысының тоқтау температурасы - 150°C	Иә	Жабық
Жарма	Есептелінген уақыт: 50 мин Уақытты реттеу: автоматты.	Иә	Жабық
Кыздыру	Берілген уақыты бойынша: 10 мин Уақытты реттеу: 5 минуттан 1 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 5 мин. Әзірлеу температурасы: 115-150°C	Иә	Жабық
Кыздырып пісіру	Берілген уақыты бойынша: 30 мин Уақытты реттеу: 10 минуттан 4 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 5 мин. Әзірлеу температурасы: 145°C	Иә	Жабық
Буда пісіру	Берілген уақыты бойынша: 15 мин Уақытты реттеу: 5 минуттан 1,5 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 1 мин. Әзірлеу температурасы: 115-120°C	Иә	Жабық
Мультиаспаз	Берілген уақыты бойынша: 5 мин. Уақытты реттеу: 5 минуттан 12 сағатқа дейін, 1 қадамы: сағаттар үшін – 1 сағат, минуттар үшін – 1 мин. Берілген температурасы бойынша: 95°C Әзірлеу температурасы: 40°C -тан 160°C-қа дейін, 1 қадам – 5 градус.	Иә	Ашық немесе жабық, тағам түріне байланысты

## Тазарту және күтім

- Мультипісіргіштің алюминий жабының және буға пісіргішті, ішкі ыдысты (кастрөль) жуған кезде тек қана жұмсақ губканы, жылы суды, абразивті емес жуғыш құралын пайдаланыңыз.
- Мультипісіргіштің ластанған жерін тазарту үшін метал сымы бар қылشاқтарды және еріткіштерді колданбаңыз. Ешқашан да бензин, тазартқыш ұнтақтар сияқты құралдарды пайдаланбаңыз.
- Егер тағамның қалдығы кастрөлге жабысып қалса, жуардың алдында суға батырып қойыңыз. Ишкі ыдысты сұртіңіз.
- Корпусты суға батырманың және ішкі ыдыссыз тағам әзірлеменіз.
- Ишкі кастрөлді және булаг пісіргішті ыдысжұғыш машинасында жууға болады.
- Үйдисжұғыш машинада жуған кезде, ішкі кастрөлдің ыдысжұғыш машинаның құрамдас бөлшектерімен зақымданбауын қадағаланыңыз.
- Кастрөлдің ішінде тағамды кесіп-турамаңыз.
- Ишкі ыдыстың дұрыс орнатылғанына көз жеткізіңіз.
- Мультипісіргіштің корпусын ағып тұрған судың астында жууга болмайды. Бұл электр құралының зақымдануына әкеп соғады.
- Кастрөлге сіркесуын құймаңыз, бұл жабынды бұлдіруі мүмкін.

**Ескерте:** Пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін электр құралын әдеттегі тұрмыстық қалдықтармен бірге лақтырмай, жоютын ресми орынга өткізіңіз. Сөйтін, Сіз қоршаган ортанды сақтауға көмектесесіз.

**Егер қындық туындаса.**

Қындық	Себебі	Жою тәсілі
Жұмыс индикаторы жанбайды, қыздыратын элемент жұмыс істемейді	1. Электр қоректендіргішінде ақау бар 2. Электр тақтасы немесе контактілерде ақау бар	Құралдың желіге қосылғанын тексерініз Көмек үшін авторластырылған қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
Индикатор жанады, қыздыратын элемент жұмыс істемейді	Электр тақтасы немесе жалғасу контактілерде ақауы бар.	Көмек үшін авторластырылған қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
Тағам тым ұзак әзірленуде	1. Желіден қоректендіру жоқ	Құралдың желіге қосылғанын тексерініз
	2. Қыздыратын элементтің ақауы бар	Көмек үшін авторластырылған қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
	3. Мультипісіргіштің ішкі ыдысы қисық орнатылған	Ішкі ыдысты тексерініз, оның дұрыс орнатылғанына көз жеткізініз
	4. Қыздыратын пластина мен кастрөлдің арасында бөгде зат бар	Бөгде затты алыш тастаңыз
Дисплейде қателер коды көрінеді E1, E2, E3, E4	Электрмен қоректендіру тақтасымен қындық	Көмек үшін авторластырылған қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

## Техникалық сипаттамасы

PMC 0511AD –тұрмыстық электрлі мультипісіргіш

Кернеу: 220 В.

Жиілік: ~50 Гц.

Куаты: 650Вт.

Үйдістың жалпы көлемі: 5 л

Қорғаныс жіктелімі: 1

**Ескерте:** Өзгерістер мен жетілдіруді енгізу дің үдайы үрдісінің орын алуынан, нұскаулық пен бұйымның арасында қандай да бір айырмашлық байқалуы мүмкін. Өндіруші, тұтынушының бұған назар аударатынына үлкен үміт артады.

## Сертификаттау туралы ақпарат

Құрал РФ нормативті құжаттарына сәйкестікке сертификатталған.

Сәйкестік Сертификаты № ТС RU C-US.АЛ16.В.00334 Серия нөмірі RU № 0067355

Қолданылу мерзімі бер 17.12.2013 дейін 16.12.2018.

Берілген: Өнімді сертификаттау органы общества с ограниченной ответственностью “Гарант Плюс”

Адрес: 121170, г. Москва, Кутузовский пр-кт, д. 36, стр. 3



Бұйымның есептік жарамдылық мерзімі:

Кепілдік мерзімі:

Құралдың ішкі тостағына (кастроліне) кепілдік мерзімі:

3 жыл

сатып алған күннен бастап 3 жыл

сатып алғаннан бастап 6 ай

**Өндірілген айы мен жылды туралы ақпаратты құралдың сыртында көрсетілген.**

**Өндіруші:**

TEXTON CORPORATION LLC - «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН» ЖШҚ

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America

1313 Н. Маркет Стрит, 5100 бөлмежай, Уилмингтон қ., штат Делавэр, 19801, Америка Құрама Штаттары

## КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕ

Бұйым: Тұрмыстық электрлік мультипісіргіш

Моделі: **PMC 0511AD**

Бұл кепілдік әрекеттегі заңдылықпен бекітілген тұтынушының құқығына қосымша ретінде өндірушімен берілген, және тұтынушының құқығын еш шектемейді.

Бұл кепілдік бұйымды сатып алған күннен 36s ай бойына әрекетте болады, және материалдар мен жұмыс істеуіне байланысты ақаулар табылған жағдайда кепілдік қызмет көрсетуді білдіреді. Бұл жағдайда тұтынушы басқасын қоса алғанда, бұйымды тегін жөндетеуге құқықты. Бұл кепілдік келесі шарттарды сақтағанда, жарамды:

1. Кепілдік міндеттеме «TEXTON CORPORATION LLC» компаниясы шығаратын барлық үлгілерге, кепілдік қызмет көрсетілетін елдердің барлығында жарамды (сатып алған жеріне қарамастан).
2. Бұйым тек қана тұрмыстық қажеттіліктерге пайдалану үшін сатып алынуы тиіс. Бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа, қауіпсіздік бойынша ережелер мен талаптарды сақтай отырып, пайдаланылуы тиіс.
3. Өндірушінің міндеттемесін осы кепілдік бойынша сатушылар – өндірушінің уәкілетті дилерлері және ресми қызмет көрсететін (сервис) орталықтар орындаиды. Бұл кепілдік өндіруші құзырлық бермеген сатушылардан сатып алған бұйымдарға таралмайды, олар тұтынушы алдында занға сәйкес, өздігінен жауап береді.
4. Бұл кепілдік келесі жәйттердің нәтижесінде пайда болған ақауларды жөндеуге таралмайды:
  - Химиялық, механикалық немесе өзге де әсер етулер, бөгде заттардың бұйымның ішіне түсіп кетуі;
  - Бұйымды тікелей мақсаты бойынша емес, дұрыс пайдаланбағанда, жинаққа кірмейтін, қосымша аксессуарларды пайдаланғанда, сондай-ақ, бұйымды техника қауіпсіздігі ережелері мен талаптарын бұза отырып, орнатқанда және пайдаланғанда;
  - Жарамдылық мерзімі шектеулі әрлеу бөлшектері, шам, батареялар, қорғаныс экрандары, қокыс жинақтауыштар, бельдіктер, қылшактар тозғанда;
  - Авторланған қызмет көрсететін орталықтар болып табылмайтын\*, тұлғалар немесе фирмалар өндірген бұйымдардың жөндеуі;
5. Осы талонның тұпнұсқасымен, сатуши берген тауарлы чектің тұпнұсқасымен және ақау табылған бұйыммен бірге көрсеткенде ғана жарамды болмақ.
6. Бұл кепілдік тек қана жеке тұрмыстық қажеттілік үшін пайдаланылатын бұйымдарға ғана жарамды, және коммерциялық, өнеркәсіптік немесе кәсіби мақсатта қолданылатын бұйымдарға таралмайды.

POLARIS бұйымдарына кепілдік қызмет көрсету мәселелері бойынша Өзініздің жергілікті POLARIS ресми сатушинызға хабарласыңыз.

\* Авторланған қызмет көрсету орталықтарының мекен-жайлары Компания сайтында: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)